

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: Luis Cano Lozano  
El Adelantado de Segovia, S. L.

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Sábado 3 de junio de 1972  
AÑO LXXII.—Número 21.909

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 41-17-50. REDACCION, 41-20-25, ADMINISTRACION E IMPRENTA, 41-22-99  
Depósito Legal SG. 7-1958

Precio del ejemplar 5 pesetas

## SANCHEZ BELLA visita el monasterio de Guadalupe

### También el parador nacional del Zurbarán

## Después, distintas zonas de la provincia de Badajoz

Guadalupe, 3.—Esta mañana, a primera hora, según horario previsto, ha visitado Guadalupe el ministro de Información y Turismo. Se rezó primero una salve a la Virgen y a continuación el prior de los franciscanos del monasterio le dio la bienvenida a las tierras de Extremadura, las tierras de la Virgen de Guadalupe.

El ministro ha visitado el camarín de la Virgen, los claustros del monasterio, algunas instalaciones y después el parador nacional del Zurbarán, continuando su recorrido en helicóptero por las tierras de Extremadura, en la provincia de Badajoz.—Cifra.



Washington.—El almirante de la Armada USA, Elmo R. Zumwalt, jefe de operaciones navales, felicita efusivamente a Alene Duerk, durante una ceremonia en el Pentágono tras haberse convertido en la primera mujer que alcanza el rango de almirante en la Marina de los Estados Unidos. (Telefoto AP- Europa Press)

## VISITA TOLEDO EL MINISTRO ARGENTINO DE TRABAJO

### Acompañado de Licinio de la Fuente

Toledo, 3.—El ministro de Trabajo de la República Argentina, Rubén San Sebastián, visitó hoy esta ciudad acompañado de su colega español, don Licinio de la Fuente. Ambos fueron recibidos por el gobernador civil de la provincia, don Jaime de Foxá, y por el alcalde de Toledo, don Angel Villar Gómez.

Recorrieron el alcázar, donde el ministro argentino firmó en el libro de honor de visitantes ilustres del baluarte, la catedral y los museos del Greco y de Santa Cruz.

Después del almuerzo en el parador nacional de turismo, donde el ministro español obsequió al argentino con una espada, reproducción de la de Isabel de Católica, visitaron el mercado de orfebrería, instalado en la Casa de la Cultura.

A media tarde ambos ministros regresaban a Madrid.—Cifra.

## SE DIRIGE A ARGELIA EL AVION secuestrado por negros en EE. UU.

Nueva York, 3.—El avión «Boeing 720», de la compañía «Western Airlines», secuestrado por hombres de raza negra que han obtenido medio millón de dólares (32 millones de pesetas) por el rescate de los pasajeros, se dirige hacia Argelia.

El viaje, de alrededor de once mil kilómetros, hasta la capital de Argelia será el secuestro aéreo más largo de la historia. El récord anterior fue establecido por Raphael Minichiello, quien secuestró un avión de la TWA desde Los Angeles a Roma, en 1969. La Agencia Federal de Aviación dijo que el avión «Boeing 720» necesitará cerca de siete horas y media para llegar a Argel.—Efe.

## FIRMADO el tratado cuatripartito sobre Berlín occidental

### Por EE. UU., Inglaterra, Francia y la URSS

Berlín, 3.—Los ministros de Relaciones Exteriores de Estados Unidos (Rogers), Inglaterra (Douglas-Home), Francia (Schumann) y el de la Unión Soviética (Gromyko) han estampado sus firmas al pie del protocolo final del tratado cuatripartito sobre Berlín Occidental.

La ceremonia de la firma se celebró en el antiguo edificio del Consejo de Control Aliado de Berlín Occidental a las doce del mediodía.—Efe.

### INTERCAMBIO DE DOCUMENTOS

Bonn, 3.—Pocos minutos antes de que se celebrase la firma del tratado cuatripartito sobre Berlín Occidental, se intercambiaron en Bonn los documentos de ratificación del tratado germano-soviético que entra definitivamente hoy en vigor.—Efe.

### La guerra de Vietnam

## MATANZAS Y DESTRUCCION EN AN LOC

### Un tanque ruso penetró en un templo, disparando y matando a unas 100 personas, incluidos mujeres y niños, que oían misa

Saigón, 3.—«El pasado día 13 de abril, a las diez de la mañana, vi personalmente cómo un tanque ruso penetraba en una iglesia, donde se estaba celebrando la santa misa, y disparaba causando la muerte a unas cien personas, incluidos mujeres y niños», ha declarado el capitán Harold Moffet, consejero estadounidense en el Vietnam, que acaba de regresar de la ciudad survietnamita de An Loc, sitiada por los norvietnamitas desde hace 53 días.

Según la narración del capitán Moffet, al día siguiente de la matanza ocasionada por el tanque ruso en la iglesia, los norvietnamitas volaron con disparos de mortero y fuego de artillería un hospital, que tenía marcados claramente los distintivos de su uso sanitario, al cual se habían trasladado soldados y paisanos heridos.

El capitán, en sus declaraciones, ha puesto de manifiesto que aún quedan cientos de paisanos en An Loc, tanto en las zonas que se hallan en manos de los survietnamitas como en las que detentan los norvietnamitas. Ningún edificio de la ciudad permanece intacto: todo está destruido. Y la moral de las tropas gubernamentales es excelente.—Efe-Upi.

## OCAÑA, LIDER DEL CIRCUITO «PROGRES Y DAUPHINE LIBERE»

### Ganó la primera parte de la cuarta etapa

Grenoble (Francia), 3.—En las montañas de La Chartreuse, donde ya había brillado el año pasado en la Vuelta Ciclista a Francia, el español Luis Ocaña ha dominado a sus adversarios, ganando el primer sector de la cuarta etapa y adjudicándose la cabeza del circuito del «Progres y de la Dauphiné Libéré», una prueba en la que Pingeon, lesionado en la rodilla derecha, ha abandonado en la cima de la primera montaña.

El corredor español cruzó la cima de la primera montaña (Le Granier, en el kilómetro 17) con 27 segundos de ventaja sobre Van Impe, Thevenet y Santy. Un poco más tarde lo hicieron Martínez, Hezard, Poulidor, Zoetemelk, Doyen y Van Neste.

En la cima siguiente, en la del Cucheron (kilómetro 35) Ocaña aumentó su ventaja a un minuto sobre Thevenet y Van Impe, y más de dos minutos sobre el primer grupo. Este pelotón, al estimarse descolgado sólo pretendía disminuir diferencias.

Ocaña en la cima del tercer puerto, el de Porte, consiguió su mayor ventaja, que aumentó en su camino hacia la meta de Grenoble.

Luis Ocaña se sitúa primero en la clasificación general de la prueba, después de este triunfo.

Esta tarde se disputará el segundo sector. No participarán en él Pingeon, Abelshausen y Grelin, que han abandonado.—Alfil.

## EL TIEMPO

Madrid, 3.—Nubosidad abundante, con precipitaciones, en Galicia, Cantábrico y Alto Ebro señala para hoy el Centro de Análisis y predicción del Servicio Meteorológico Nacional. Habrá también nubosidad, de evolución diurna, en el interior, principalmente en los sistemas montañosos, centro e Ibérica, con riesgo de algún chubasco disperso a última hora de la tarde.—Cifra.

## «BANFIDE», NUEVO BANCO

Pamplona, 3.—Se encuentran en Pamplona los promotores el «Banco de Financiación y Desarrollo», cuya autorización se está gestionando en la actualidad.

El nuevo banco tendrá un capital de mil quinientos millones de pesetas—suscripción que ha sido totalmente comprometida por más de dos mil futuros socios, completamente independientes y será de ámbito nacional, pero con unos consejos regionales suficientemente autónomos para decidir sobre las necesidades de cada provincia. Abarcará todos los sectores, pero en especial cuidará el desarrollo de la agricultura, ganadería e industrias agropecuarias, conservas y demás.

Caso de autorizarse «Banfide» podrá tener mucha actividad en la región navarra.—Cifra.

## Vías radiales, de circunvalación y transversales constituyen la planeada red arterial de MADRID

### Con ella se pretende una ordenación vial que funde el tráfico por carretera y el sistema de accesos a la ciudad

## Es una de las veintiocho estudiadas y definidas en otras tantas ciudades españolas

Madrid, 3.—El planeamiento de una red arterial de Madrid ha sido presentado a la Comisión Delegada del Gobierno para Asuntos Económicos por el ministro de Obras Públicas, don Gonzalo Fernández de la Mora.

### OBJETIVO

Con dicha red arterial—una de las 28 estudiadas y definidas por la Dirección General de Carreteras en otras tantas ciudades españolas—se persigue una ordenación vial que contemple en íntima fusión el tráfico por carretera y su sistema de accesos a la ciudad.

### CINCO CINTURONES

La red planeada, como corresponde al carácter tradicional concéntrico de su desarrollo urbano, está constituida por vías radiales, vías de circunvalación, y vías transversales. Las

vías de circunvalación están constituidas por cinco cinturones.

El primer cinturón (teórico) rodea el casco histórico de la ciudad; el segundo está formado fundamentalmente por las antiguas «rondas» y otras vías de carácter análogo; el tercero, por las autopistas de La Paz y del Manzanares; el cuarto se ha situado en forma periférica a la actual ciudad, tangencial a los límites del perímetro urbano en ocasiones y secante del mismo en varias zonas. El quinto cinturón discurre en su totalidad por las zonas rústico-forestales que rodean la ciudad.

Acaban de iniciarse las obras de la mayor parte del tercer cinturón y la licitación de los tramos pendientes se efectuará en cuanto se terminen los proyectos y el Ayuntamiento entregue los terrenos. Las obras en ejecución costarán dos mil millones de pesetas y las de próximo lanzamiento, otro tanto. El cuarto cinturón tiene un presupuesto estimado de 3.500 millones de pesetas.

Las vías radiales son de dos tipos: autopistas de penetración y ejes de núcleo.

Las vías transversales previstas son de muy diversa índole.

De este planeamiento se han llevado a cabo buen número de reali-

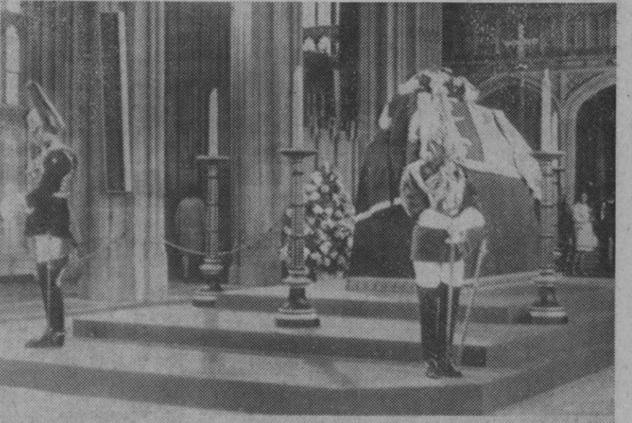
zaciones desde 1964. El Ayuntamiento de Madrid ha concentrado sus fuerzas en el segundo cinturón principalmente y en varios puntos de su interior, construyendo pasos, cambios de sección y pavimentaciones.

El programa de actuaciones futuras se subdivide para el cuatrienio 1972/75 (Tercer Plan de Desarrollo), y las que se efectuarán en cuatrienios sucesivos, adaptadas a las posibilidades inversoras y subsiguientes planes de desarrollo.—Cifra.

## BEST JUGARA CON EL MANCHESTER OTRA TEMPORADA, AL MENOS

Londres, 3.—George Best se alineará con el Manchester United al menos una temporada más. Esta es la revelación formulada hoy por el comentario deportivo del «Daily Mail», Ronald Crowther, en una crónica que publica en primera página.

«Best afirmó que quería jugar con el United la próxima temporada y prometió regresar a Old Trafford para volver a entrenar, después de que finalizase unas vacaciones de tres semanas en Mallorca».—Alfil.



Windsor.—La guardia de caballería y la guardia de granaderos se relevan en la guardia de honor en torno a la capilla ardiente, instalada en la capilla de St. George del castillo de Windsor donde reposan los restos mortales del duque de Windsor, mientras el público desfila por la capilla para rendir el último tributo al cadáver.—(Telefoto Europa Press)

## Se matan en duelo por haber matado cada uno los perros del otro

Arclia (Méjico), 3.—El carño de un hombre por su perro ocasionó ayer dos muertes, al matarse en duelo dos vecinos, en disputa ocasionada por sus perros. La Policía informó que Adrián Benítez mató al perro favorito de su vecino. La muerte de su perro fue vengada por Ernesto Brito, que mató a dos perros de Benítez. Seguidamente se retaron a duelo Adrián y Ernesto y ambos resultaron muertos.—Efe-Upi.

# CRONICA DE LA CIUDAD

## COSAS FRECUENTES

Ya ayer nos anunciaban los entendidos meteorólogos una penetración de viento fresco, que puede "rebajarnos" el verano para el domingo, este primer domingo de junio. Y no sería raro, porque es frecuente que, ante el deseo de la llegada del día de descanso para marchar al campo, al río, a la piscina..., esa jornada se estropee por causa del tiempo. Como si no hubiera bastantes días entre semana, en que importa menos y causa menos daño.

Meteorología aparte, tenemos para Segovia esa ordenación de la Plaza Oriental del Acueducto, en lo que toca a su entorno. Aunque parece ser que se desiste de los primeros proyectos para terminarla. Se habla, y hay rumores por ahí, de que los presupuestos hacen falta para otras necesidades a cubrir en algunos capítulos nacionales. Sea lo que sea, lo cierto es que de vez en cuando a Segovia le suceden estas cosas: o no se acometen realizaciones necesarias o se desiste de llevarlas a su terminación proyectada, por esas otras urgencias, o lo que sea. Muy frecuente este sacrificio segoviano.

Menos mal que va a ordenarse ese entorno. Que no quede como está ya es una satisfacción. Y que de noche se encuentre más iluminado, con esta nueva ampliación, también hacia falta.

## Agua mineral

# BEZOYA

Sierra de Guadarrama (Segovia)

## MANANTIALES «LA BECEA-LOZOYA»

Pedidos: Teléfonos 41.41.96 y 41.29.31

### ANUNCIOS POR PALABRAS

PERDIDAS: Autocares Martín, 20 a 60 plazas, Roble, 22, teléfono 412909.

TRABAJO: PRECISO chica fija. Padre Claret, 18, 2.º, A.

SE necesita aprendiz de mostrador. Bar Lázaro.

SE necesita chica. Bar Orensano.

SE necesita asistente. Teléfono 415407.

SE necesita chica fija. Razón: San Agustín, 24, 1.º. Teléfono 411487.

NECESITO camarero terraza domingos y festivos. Restaurante La Taurina.

SE necesitan camarero y aprendiz de mostrador. Bar Negresco.

EMPRESA de nivel nacional necesita ocho vendedores ramo alimentación para provincias de Almería, Murcia, Alicante, Albacete. Interesados preguntar Sr. Pascual. Hotel Acueducto, días 4 y 5.

«GANE dinero». Máquinas punto. Últimos adelantos. Facilidades. Imperio. Montera, 32. Madrid.

CONDUCTOR con carnet de 1.ª y 2.ª y 3.ª, se precisan. Transportes La Unión.

SE necesita chica fija, matrimonio solo, buen sueldo. Teléfono 415437.

NECESITO chica fija con informes. Fernández Ladreda, 18, 3.º, izquierda.

SE necesita aprendiz mostrador, 15 a 16 años. Razón, fonda estación.

SE necesita sirvienta fija para Madrid sabiendo obligación, para cinco de familia, con asistencia, sueldo 5.500 pesetas. Razón, Gestoría «Castilla».

SE vende parcela carretera de La Granja. Agua, luz, alcantarillado. Teléfono 415552.

SE vende casa chalet en Hontoria. Razón, teléfono 415247.

VENDO furgón Sava M-319-334. Razón: Antonio García Galindo. Martín Muñoz Posadas. Teléf. n.º 29.

SE vende finca 210 m.², con principal, Valdevilla, 58. Razón: Bar Villa Angela. teléfono 411871.

VENDO trillo Lagarto y ensacadora acopiada al trillo. Castor, Escalona.

GRAN finca cercada medianera bosque Riofrio, 120.000 metros cuadrados, cuajada encinas, fresnos, pinos, agua, electricidad. 2.000.000. Dueño. Apartado 52. Madrid.

¡ATENCIÓN! Conejos raza gigante, pollitos de carne, patitos, pavitos y pollitas de granja y camperas, de un día a cinco meses, en Avícola Martín. Escultor Marinas, 28.

SE venden, gran ocasión, baterías de gallinas 330 plazas. Las Marías. Estación de El Espinar.

PISOS exentos, Roble, 5, teléf. 414924.

COCHE 850 Coupé. Razón: Hostal Sol Cristina, Segovia.

GANADOS: VACA suiza abocada tercero. Florentino Martínez. Navalmanzano.

VENDO 9 corderos destete, José Martín Campillo. Matabuena.

VENDO 95 ovejas con 50 corderas. Para tratar: Mauricio Sanz, Aldeanueva del Campanario.

SE venden 140 ovejas con 80 corderos, en buenas condiciones. Juan García. Abades.

# Información Local

## Mejoran, dentro de la gravedad, los heridos en el suceso ocurrido ayer en la Academia de Artillería

### El hecho se inició con un incendio en el cuarto que sirve de depósito para el alcohol, produciéndose más tarde la explosión de la boca del extintor

Con su característica amabilidad, el coronel de la Academia de Artillería, don Carlos Ros España, nos ha ampliado esta mañana, con todo detenimiento, los detalles comprobados del suceso ocurrido ayer en el mencionado centro y del que ya informamos a nuestros lectores. Adelantamos que, dentro de la gravedad, los heridos en el accidente han experimentado una ligera mejoría y siguen sometidos a constantes cuidados y vigilancia médica en la policlínica «18 de Julio».

Como un solo hombre, con increíble rapidez—se nos informa—acudieron al lugar del suceso, apenas conocida la noticia, todos los profesores y alumnos de la Academia, así como la tropa. La llamada general convocó a todo el personal del centro en el pequeño patio donde se encuentra el laboratorio de química, junto al que se produjo el infortunado suceso. Sin distinción de categorías militares todos se esforzaron al máximo por atajar con la mayor rapidez el incendio que dio origen al posterior suceso en el que resultaron heridos varios de los presentes. Y la colaboración fue, por supuesto, eficientísima como asimismo la rápida actuación de los médicos de la Academia y el funcionamiento de todos los servicios destinados al traslado de los heridos, después de las primeras atenciones, al centro sanitario.

### Incendio en el depósito

Con el señor Ros España hemos visitado el lugar del suceso. El depósito donde se guardaba el alcohol para las pruebas de laboratorio es una pequeña habitación, muy oscura, algo húmeda—lo que constituye también una garantía para la seguridad del producto que se almacena—, con una especie de montante en la

### Celebración del I centenario de las Hijas de Jesús

En el colegio de Hijas de Jesús, de nuestra capital, uno de los primeros establecidos por la M. Cándida María de Jesús, fundadora del citado Instituto religioso, que hace 84 años le puso en marcha, se han venido celebrando estos días diversos actos con motivo del primer centenario de dicha congregación. Para las alumnas del centro hubo una eucaristía general y, posteriormente, demostración deportiva y otros actos. También varios de éstos han sido destinados a los padres de las colegialas. Y se iniciaron con una celebración eucarística en la que, presidida por el obispo de la diócesis, que tuvo la honrilla, concelebraron quince sacerdotes en la iglesia del colegio. Posteriormente, la señorita Pepita Roderio dio una charla sobre "Cien años al servicio de la Iglesia". Y ayer se tuvo un acto literario musical bajo el título de "Segovia en la poesía y el folklore", en el que, con un texto literario como guión, se ofreció una bellísima visión de distintos aspectos de Segovia, interpretando diversos grupos de alumnas, con trajes típicos, las jotas de Torredrada y Toloquio, "La niña", "El ramillete", "La rueda" y "El arado", además de dos fragmentos de "La del Soto del Parral" con pasos de ballet. Se recitaron poemas de Moisés Sanz Montarelo, Francisco de P. Rodríguez Martín, Rafael Matesanz, Dionisio Ridruejo, Luis Martín García Marcos y Jaime Ferrán sobre Segovia, proyectándose adecuadas diapositivas. El escenario tuvo una bellísima presentación de ambiente típico segoviano.

### Ejemplar y total colaboración de todo el personal del centro

parte superior de la puerta por donde pueden salir libremente las posibles emanaciones que se produzcan. Dentro se conservaban algunas garrafas, sólo una de las cuales contenía alcohol y estaba, como el resto, protegida a su alrededor por una especie de peto de paja.

Al precisarse el alcohol para una de las pruebas que realizaba un grupo de alumnos en el laboratorio, se envió al artillero-ordenanza del mismo en busca del producto. Atravesó el patio, inundado de luz solar y llegó deslumbrado ante la oscura habitación cuyo interior, lógicamente, no podía ver con claridad en los primeros momentos. Encendió un fósforo para orientarse, dejándolo caer después fuera de la estancia, pero parece que allí había algunos restos de las pajas empleadas en proteger las garrafas, y al prenderse dichas pajas, las llamas fueron rápidamente hacia el oscuro cuarto, donde encontraron mayor materia combustible, iniciándose así el fuego, no explosión, puesto que ésta, contrariamente a lo que se corrió en un principio, dato que recogimos en la información, no se originó. Las llamas, al prender fácilmente en los viejos maderos, inundaron de humo el pequeño depósito. Inmediatamente acudieron, en primer lugar, los alumnos que se encontraban en el laboratorio, portando hasta siete extintores manuales con los que se iniciaron los primeros trabajos de lucha contra las llamas. Mientras, otros alumnos buscaron las mangueras distribuidas por distintas dependencias de la Academia, y a renglón seguido entraron también en funcionamiento con toda normalidad y eficacia. Llegaron después los bomberos, que encaminaron sus primeros trabajos a poner los medios precisos para evitar la expansión del fuego a dependencias ajenas, mientras que entre el coronel, profesores, alumnos y soldados se conseguía dejar prácticamente extinguido el fuego.

### Explosión del extintor

Un grupo de alumnos había ido en busca de un extintor de mayor tamaño, de un metro aproximadamente de alto, sujeto a un soporte con dos ruedas de hierro, que trasladaron rápidamente al lugar para tratar, con él, de dar la última batalla al fuego. El extintor fue invertido de posición, para lograr su perfecto funcionamiento, y a los escasos segundos de haber iniciado la salida la espuma, se produjo la explosión de la embocadura, posiblemente porque su contenido, agitado en el traslado rápido, cobró mayor fuerza y presión de lo normal. La llave de cierre y todo el metal que la circundaba saltó en pedruzcos a baja altura, por lo que alcanzaron a varios de los presentes en las piernas, dos de los cuales, un alumno y un soldado, cayeron violentamente al suelo, a escasa distancia del extintor, mientras otros sufrían lesiones en distintas partes del cuerpo, especialmente en las manos.

Nos resalta nuevamente el coronel-director el extraordinario comporta-

miento de todos y el perfecto orden en que se realizaron los trabajos, dato éste en el que influye de manera decisiva el hecho de que tres veces en el curso, los alumnos realizan prácticas de extinción de incendios, manejando los aparatos disponibles, por lo que éstos, revisados periódicamente, se encuentran en buenas condiciones, e incluso el extintor en parte del cual se produjo la explosión, había sido probado—se nos informa—muy recientemente.

## Intervención en Radio Nacional de España del coro escolar del colegio de Santa Eulalia



Dentro del programa de la cadena cultural de Radio Nacional de España, ha intervenido el coro escolar del colegio de Santa Eulalia, participante en el IV Torneo Nacional Radio Escolar, patrocinado por la emisora nacional y la Dirección General de Formación Profesional y Extensión Educativa.

El Coro Escolar Santa Eulalia representaba a la provincia de Segovia, previa selección hecha por el ju-

### Nuevo horario de visita a los museos locales

#### Reapertura del Museo Zuloaga

Desde el día primero de junio ha vuelto a ser abierto al público el Museo Zuloaga en la antigua iglesia de San Juan de los Caballeros, con el siguiente horario de visita: Mañanas, de 10.30 a 13.30; tardes, de 16 a 19. El precio de la entrada es de 10 pesetas por persona. Los grupos superiores a diez personas o las que presenten el D. N. de I. expedido en Segovia podrán obtener una reducción del 50 por 100, manteniendo además las excepciones prescritas por las disposiciones vigentes.

En iguales condiciones puede visitarse el Museo Provincial de Bellas Artes, instalado en la llamada Casa del Hidalgo (S. Agustín, 12).

Los lunes ambos museos permanecerán cerrados al público, por ser día de descanso del personal.

radio provincial. En su intervención interpretaron dos canciones populares, "Romance de Rosalinda" y "Una vida singular".

El coro está compuesto por ocho voces femeninas y un solista masculino. Ellas son las alumnas Cristina Gómez San Frutos, Paloma Castro González, Sagrario García de Pablos, Teresa de la Calle Velasco, Paloma Adanero Gómez, Raquel Sánchez Gutiérrez, Pilar Maderuelo Arroyo y María Eugenia Martín González; el solista es el alumno del tercer nivel Santiago Encinas Tejedor.

Destacó la gran calidad de la actuación de los jóvenes cantores, que ha merecido singulares elogios por parte de cuantos escucharon esta interpretación. El coro escolar Santa Eulalia es de muy reciente creación, por lo que es de resaltar la labor llevada a cabo por su director, don Ignacio Matarranz, que ha logrado una completa y armónica compenetración de las voces infantiles.—(Foto Antonio).

### EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer:  
Presión atmosférica: 675 mm.  
Temperatura máxima: 26,6.

En la mañana de hoy:  
Presión atmosférica: 676,3 mm.  
Temperatura mínima: 12,6.  
A la una de la tarde: 27 grados.

### Iglesia en Segovia

#### CHARLA DEL OBISPO EN LA PARROQUIA DE SAN MARTIN

El próximo lunes, día 5, a las 8.30, monseñor Antonio Palenzuela Velázquez, obispo de la diócesis, pronunciará una charla en el salón parroquial de San Martín, sobre el tema "El seglar en la parroquia". A ella se invita a todos los feligreses.

DESDE EL LUNES

## "NOTICIAS de CALZADOS JUANJO"

Todos los días, a las 12,45, en RADIO SEGOVIA

Escuche este programa ¡Le interesará!

## CARTELERA DE ESPECTACULOS

CERVANTES. — Hoy, 8 y 11: LOS INSACIABLES, scope, color, George Peppard, Carroll Baker, mayores 18 años. Mañana, 5, 8 y 11: LA MUERTE CAMINA CON TACON ALTO, color, scope, Susan Scott.

SIRENAS.—Hoy, 8 y 11, estreno: LA MUERTE CAMINA CON TACON ALTO, de reciente estreno en Madrid, mayores 18 años. Mañana: LOS INSACIABLES, 4,30, 8 y 11.

## Parrilla Florida

Hoy, sábado, tarde y noche

Sensacional presentación por primera vez en Segovia del divo de todos los divos y artista cinematográfico

# ANGELILLO

y su show de atracción en pista

Grandes bailes con la ORQUESTA FLORIDA

Galería de Arte

# «TAS»

5 al 20 junio  
exposición de pinturas de

## FLORITA MACEDONSKI

condesa de Mornac

«Florita Macedonski inventa el aire desde las cosas...»  
(«La Vanguardia», Barcelona.)

Galería de Arte «TAS»,  
La Concepción - Ladreda, 29

SANTA TERESA  
MATERIALES DE CONSTRUCCION  
Teléfonos 411450 y 412936

FRIGORIFICOS  
**BALAY**  
Precios ventajosos  
Facilidades de pago

**GOYMA**  
José Zorrilla, 117

TRESILLOS

FM MUEBLES Ferrar

SAN FRANCISCO, 10.  
413266  
413500  
413986

SEGOVIA  
EXPOSICION (3000m²)

MUEBLES BAR

Los mejores frigoríficos, a los mejores precios, los encontrará en

# CICLOPE, Radio

AGNI, SUPER-SER, ZANUSSI, ODAG

# Valdevilla, 60

# ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

## VIDA CULTURAL

### Fin de curso en el colegio menor "Emperador Teodosio"

Se celebró ayer en el colegio menor femenino "Emperador Teodosio", el anunciado acto académico que marcaba el fin de las actividades culturales que han tenido lugar durante el curso. En representación del gobernador civil acudió el subje...



El Sr. Halfter (Foto Antonio)

cial del Movimiento, y la señora Díez Garrido representaba al alcalde de la ciudad. Se encontraban también presentes el delegado provincial de Educación y Ciencia, delegada de Sección Femenina y delegado de Juventudes.

En primer lugar hizo uso de la palabra la directora del centro, señora Peñalver, quien presentó a don Cristóbal Halfter, poniendo de relieve su personalidad de compositor.

A continuación el señor Halfter disertó sobre el tema "Aspectos de la música de hoy". La charla, dirigida principalmente, como es natural, a las jóvenes residentes del centro, discutió en un tono sencillo y asequible y estuvo llena de sugerencias en torno al fenómeno y la problemática de la música culta contemporánea. El carácter conflictivo y crítico del momento que vivimos y los hallazgos de la electrónica y la micro-acústica determinan en gran medida los modos de hacer y la intencionalidad de los compositores modernos. El conferenciante subrayó el carácter insólito...

### LOTERIA PRO CIEGOS

Premiado ayer: 789.

### Escuela de Maestría Industrial

ALUMNADO FEMENINO Y MASCULINO

Solicitud de matrícula para el próximo curso 1972-73

Ante el posible exceso de aspirantes y para poder prever las necesidades oportunas, se hace preciso que los interesados en realizar estudios en esta escuela para el curso de adaptación (13 años) y primer curso (14 o más años), presenten su solicitud durante el mes de junio, en las familias profesionales:

- Administrativa
- Construcciones metálicas
- Mecánica
- Electricidad
- Madera.

La matrícula se formalizará en el momento oportuno.

En la Secretaría del centro se facilitará información e impreso.



### muebles lázaro

### ¡¡NOVIOS!!

Visiten la casa de los dormitorios en

MUEBLES COOPERATIVA SAN FRUTOS

...y quedarán maravillados

(Frente clínica Dr. Gila)

## Sucesos en la capital y provincia

### FALLECE una SEÑORA al ser ARROLLADA por un VEHICULO en el CRUCE de las calles FERNANDEZ JIMENEZ Y COCHES

#### Inicialmente, se desconocen las características de aquel vehículo

Una vecina de nuestra ciudad ha resultado muerta esta mañana, en un accidente de tráfico ocurrido en el casco urbano, en circunstancias que a la hora de redactar esta noticia aún no habían podido ser esclarecidas.

Se trata de doña Esperanza Magro García, de 75 años de edad, que tenía su domicilio en la calle de Escultor Marinas, 16, edificio que pertenece a la fundación que se conoce con el nombre de "Por Dios".

Según las primeras noticias que poseemos, hacia las once de esta mañana, la infortunada mujer intentaba cruzar la calle de los Coches, en su unión con la de Fernández Jiménez, momento en que fue alcanzada por un vehículo, cuyas características, por ahora, se desconocen. Existen varias hipótesis acerca de cómo pudo ocurrir el accidente, siendo la más generalizada la de que el conductor del vehículo causante del mismo no debió percatarse de que aquél se había producido, seguramente por haber alcanzado a la víctima con la parte posterior, continuando, pues, su marcha normal.

Minutos después de haberse originado el suceso, llegaron al lugar del mismo varios turismos, en uno de los cuales viajaba un médico. Los ocupantes de éstos prestaron los primeros auxilios a la víctima, apreciándose que las heridas que presentaba eran de extrema gravedad. Inmediatamente se la trasladó en ambulancia a la Policlínica "18 de Julio", en la que ingresó cadáver.

### Testimonio de simpatía y gratitud a doña Emilia Llaguno de Rebollar

Esta mañana, el presidente del Consejo Provincial de Empresarios, acompañado de una representación del mismo, ha visitado en su domicilio particular a doña Emilia Llaguno de Rebollar, diplomada de Tributos, hasta hace poco funcionaria en la Delegación de Hacienda, para hacerla entrega, en nombre del empresario segoviano, de un obsequio que lleva la siguiente dedicatoria:

"El Consejo Provincial de Empresarios de Segovia, a doña Emilia Llaguno Dorolles, en prueba de reconocimiento a su labor amable, cordial y humana en el cumplimiento de su deber. Segovia, 22 de abril de 1972." Con este sencillo acto, el Consejo de Empresarios ha querido subrayar la extraordinaria labor realizada por Doña Emilia Llaguno durante sus largos años de función en la citada Delegación, en que siempre ha puesto de manifiesto, a la par que una dedicación ejemplar, una amabilidad, tacto y comprensión humanas que se han granjeado la universal simpatía por parte de todos cuantos se han relacionado con ella.

### REGISTRO CIVIL

Siete nacimientos, cuatro defunciones y seis matrimonios

Nacimientos: María del Pilar Marín y Gómez, hija de Luis y Petra; Ana Belén Fernán y Herranz, de Mariano e Inés; Fernando Villacorta y Jiménez, de Francisco y Juana; Juan Francisco de la Calle y Sanz, de Francisco y María de los Dolores; Angel Pérez y García, de Hilario y María Luz; David Sombria y de Andrés, de José María y María del Rosario; María Montserrat Gómez y Vicario, de Benito y Carmen.

Defunciones: Dionisio Valero y Villanueva, de 75 años; Ramón Casta y Arranz, de 75; Martina Senovilla y García, de 61; María Rodrigo y Benito, de 77.

Matrimonios: José Amancio Tapia y Lázaro con Florentina Sánchez y Albarrán; Santiago Durán y García con María de los Milagros Sanz y de Alvaro; Francisco Yagüe y Calvo con Celia Pastor y Tejedor; Santos García y Herranz con Elena María y Gómez; José Luis Gómez y Migueláñez con María Jesús Aldama y Sanz; Leopoldo Pablo Vidal y Yuste con María Luisa González y de Blas.

### AGENDA PARA MAÑANA

#### DOMINGO 4 DE JUNIO

Van 156 días de 1972; faltan 210. Son: De 5,45 a 20,42. Santoral: Santos Francisco Caracciolo, fd.; Saturnina, vg.

Pensamiento: "La sumisión a un hombre débil es disciplina. La sumisión a un hombre fuerte es sólo servilismo" (Chesterton).

#### LUNES 5 DE JUNIO

Van 157 días de 1972; faltan 209. Son: De 5,45 a 20,42. Santoral: Santos Bonifacio, ob. y mr.; Dorothea, pb.

Pensamiento: "Erramos todos, pero cada cual a su manera" (Lichtenberg).



EL SEÑOR

### D. Basíldes Gómez Arranz

FALLECIO EN MEMBIRE DE LA HOZ, HOY DIA 3 DE JUNIO DE 1972

a los 45 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

D. E. P.

Su desconsolada madre doña Tertulina Arranz Cano; hermanos doña Salvadora, don Román, doña Julia, doña Ricarda, don Veremundo y don Teodoro Gómez Arranz; hermanos políticos don Daniel González, doña Agustina Hernansanz y doña Guadalupe Gozalo; sobrinos y demás familia,

Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les agradecerán una oración por el eterno descanso de su alma.

El funeral y sepelio han tenido lugar en la tarde de hoy.

## Cien años de servicio y entrega a la educación femenina

Cien años al servicio de la educación femenina, siguiendo fielmente el espíritu de la Iglesia, es una etapa amplia y holgada para dejar definitivamente marcado el acierto de una trayectoria de ejecución. Y a lo largo de este centenario, el Instituto de Hijas de Jesús ha escrito páginas brillantes, que corresponden plenamente al espíritu de su fundadora, Juana Josefa Cipriana y Barriola, joven vasca, primogénita de una familia modesta en la que fueron siete hermanas, que en religión fue M. Cándida María de Jesús, instrumento del que se valió Dios para realizar una obra relevante que fue saliendo de las manos de M. Cándida en su andariega vida de fundadora y vigilante continua y permanente de sus casas y de sus hijas en religión.

El espíritu de esta mujer de excepción ha quedado prendido en el Instituto de forma tal, que las religiosas Hijas de Jesús, al hablar de la M. Cándida, lo hacen de forma tal que de ellas emana un amor especial hacia la fundadora, cualidad ésta que es una de las directrices básicas de la continua pujanza del Instituto. Y si un día de hace un siglo —exactamente el 8 de diciembre de 1871— quedaba fundada en Salamanca la comunidad, el inquieto caminar de la fundadora por tierras de Castilla —Segovia fue testigo directo de su paso y conservadora de su obra que tuvo efectividad en Bernardos, en Coca, en El Espinar y en nuestra capital, donde continúa viva— se ha ido desplegando allende nuestras fronteras y allende los mares, para tener hoy casas en Brasil, Filipinas, Argentina, Formosa, Japón, Italia, Bolivia, Estados Unidos, República Dominicana, Francia y Colombia.

### APOSTOLADO EDUCATIVO

Por todos estos países, en grandes urbes, en pequeñas ciudades y en humildes aldeas, brota el apostolado educativo de las Hijas de Jesús, apostolado que nace de la tradición pedagógica de la Iglesia y que en nuestro mundo actual sitúa al Instituto frente a una juventud particularmente sensible a los factores críticos y a la inestabilidad del mundo, una juventud que tropieza con la recepción masiva de mensajes contradictorios, con las eternas tentaciones y las que vienen produciendo los nuevos tiempos.

Ante tal situación, el Instituto de Hijas de Jesús promueve en los jóvenes de hoy el desarrollo de la concentración intelectual, el pensamiento creativo y los hábitos de crítica racional, la fe en sus posibilidades y confianza en los otros, la pureza, la honradez, la fidelidad, la sobriedad y la fortaleza, junto a nuevas dimensiones en la capacidad de amar así como la valoración del sentido trascendente de la existencia y de toda actividad humana.

Hacia la consecución de estas metas, y otras igualmente nobles y altas que enriquezcan la formación de los jóvenes de nuestros días, se encaminan los pasos de las Hijas de Jesús en sus centros de enseñanza, en contacto continuo con las modernas técnicas educativas y en unión permanente con los padres de las alumnas, formando un bloque uniforme del que se desprenden óptimos resultados. Para ello, es factor esencial la propia responsabilidad de las religiosas, su preparación, su entrega, su vocación a la llamada de Dios para ser cooperadora de la verdad, siguiendo los pasos de su fundadora. Y así, pedagógicamente, las Hijas de Jesús reúnen rasgos de tan altos valores como el espíritu de oración, el amor a las niñas, la preparación cultural y pedagógica, el testimonio de sus vidas, profundidad humana y

equilibrio, todo ello vertido en el magisterio encaminado a conseguir mejores ejemplares y verdaderas cristianas.—C. H.

### FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche:  
Juan Bravo, 31.  
Puente San Lorenzo, 5.  
Para mañana:  
Cervantes, 27.  
José Zorrilla, 137.

### SEGOVIA RELIGIOSA

#### En San Antonio el Real

El próximo día 5 comienza el solemne novenario de San Antonio de Padua, que dedican y consagran las Religiosas Clarisas de San Antonio el Real de esta ciudad.

Por las mañanas, a las ocho, santa misa y novena rezada.

Por las tardes, a las siete, santo rosario, novena y misa vespertina con homilía a cargo del R. P. José María Martín (francisco del convento de Guadalajara); al final de todos los días se dará a venerar la reliquia del santo paduano.

#### En la S. I. catedral

Mañana por la tarde, en la catedral, después del canto de las horas canónicas, es decir, sobre las cinco menos diez, habrá procesión con el Santísimo, por el interior del templo, con visitas de altares. Oficiará el obispo de la diócesis.

#### Ultreya del Apostolado Rural

Celebrándose mañana, a las 4,30 de la tarde, en el Seminario, la ultreya diocesana del Apostolado Rural, quedan invitados también a ella todos los militantes de la ciudad.

#### En Santa Isabel

En la iglesia de las RR. Clarisas de Santa Isabel, se celebrará la fiesta de octava de Corpus. A las ocho de la mañana, misa como todos los domingos; a las 11,30, misa armonizada, y a las tres de la tarde, exposición mayor de S.D.M. hasta las 6,30 de la tarde que se tendrá visita de altares muy breve, bendición y misa concelebrada, ésta a cargo de un padre franciscano.

#### En los PP. Franciscanos

Del 5 al 13 próximos se celebrará el novenario que las Asociaciones Antonianas dedican a San Antonio. Todas las tardes, a las 7,45, habrá rosario y a las 8, misa, homilía, exposición mayor y cultos al santo. Las homilías estarán a cargo del P. José Prieto del Pozo, director de Asociaciones Antonianas, y los temas de las mismas, bajo el título general de "Soluciones evangélicas a los problemas de hoy", serán los siguientes:

- Día 5, el evangelio, nuestro guía en 1972; 6, los esclavos y los libres; 7, los violentos y los valientes; 8, los necios y los cuerdos; 9, los fríos y los entusiastas; 10, los tacaños y los generosos; 11, la bestia y el ángel; 12, destruir y construir; 13, verdugos y víctimas.

### CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

"Los insaciables" (4), 148 min. "La muerte camina con tacón alto" (S.C.).

VER Y SER VISTO.—Encienda sus faros inmediatamente que se ponga el sol, o incluso antes, si la visibilidad es poca. El conductor necesita ver y ser visto.

### MUEBLES de COCINA

## forlady

### HEREDEROS DE OCHOA

Teléfonos: 41.21.87 — 41.47.53

### Imprenta EL ADELANTADO

Pida Vd. sus impresos, si desea que ellos den favorable idea de la prosperidad de sus negocios, y del buen gusto de Vd. a los establecimientos, o personas con quien sostiene correspondencia.

## Frigoríficos PHILIPS

SERIE FRIO «VIVO»

Enfrían, congelan y además... ¡conservan!



Galerías

# Santa Columba

# Cuatro negros secuestran un avión con 98 personas a bordo en EE. UU.

Pedían la custodia de Angela Davis, 500.000 dólares y un avión mayor para poder volar sobre el mar

## Recibido el dinero y el aparato, marcharon de San Francisco hacia Nueva York sólo con 27 rehenes

San Francisco, 3.—Cuatro hombres de raza negra secuestraron ayer un jet 727 Boeing de la compañía «Wester Airlines» con noventa y ocho personas a bordo, recogieron medio millón de dólares y transbordaron otro avión en San Francisco con destino a Nueva York y posiblemente Oriente Medio.

### EN LA COSTA DEL PACIFICO

El acto de piratería aérea ocurrido en la costa del Pacífico entre las ciudades de Phoenix (Arizona), Los Angeles (California) y Seattle (Washington), pareció en un primer momento estar motivado políticamente, cuando la Administración Federal de Aviación norteamericana informó que los secuestradores habían solicitado la "custodia" de Angela Davis, militante de color pendiente de sentencia por intento de secuestro, conspiración y asesinato en San José (California).

El jet 727 fue secuestrado cuando llegaba a Seattle, después de repostar en dicha ciudad, fue obligado a volar a San Francisco, donde después de tomar tierra y solicitar los 500.000 dólares y un nuevo avión,

## Piden que Girón medie en una demanda entre la Bazán y algunos de sus trabajadores

El Ferrol, 2.—En el curso de un juicio celebrado hoy ante la Magistratura de Trabajo a quienes se achacan faltas al trabajo y responsabilidad más o menos directa en los sangrientos sucesos del 10 de marzo pasado, uno de los abogados defensores de los trabajadores, señor Rodríguez Pardo, propuso a la representación legal de la Empresa Nacional Bazán que acepte a un árbitro al que sean sometidas las diferencias entre el personal expedientado y la referida empresa. Entendería no sólo en el juicio sino en cuantos se han celebrado y están pendientes de recurso, lo mismo que en cuantos se susciten por la misma causa en lo sucesivo. Y el señor Rodríguez Pardo, en nombre de los trabajadores, concretó su propuesta en don José Antonio Girón y Ruiz de Velasco como persona idónea para dictar un laudo.

La representación de la empresa manifestó que no tenía poder para resolver la cuestión planteada. Entendió además, que estas cuestiones se debaten siempre en el área jurisdiccional de las Magistraturas de Trabajo y Tribunales Superiores, aunque manifestó, también, que daría traslado a la Empresa Nacional Bazán, de la propuesta relativa al señor Girón, como posible árbitro de los problemas planteados.

**CONDUCTOR: Mantener la derecha es velar por su propia seguridad y la de los otros.**

volvió a despegar y durante 45 minutos sobrevoló el aeropuerto de la ciudad.

### RECIBEN EL DINERO Y OTRO AVION

De nuevo en tierra, los secuestradores, armados con una bomba y al parecer bajo los efectos de drogas, según uno de los pasajeros liberados, recogieron el medio millón de dólares y montaron en un Jet 720 de mayor alcance y cuatro motores, con 27 rehenes, de las 98 personas iniciales.

Una hora después de despegar por segunda vez de San Francisco, la Administración Federal de Aviación dijo que los secuestradores habían ordenado a los pilotos dirigirse a Nueva York, donde repostarían y de allí "posiblemente a algún lugar en Oriente Medio".

Antes de partir para Nueva York los secuestradores no demandaron de nuevo la puesta en libertad de Angela Davis.

### OTRO AVION, SECUESTRADO EN RENO

Mientras se desarrollaba este acto de piratería aérea se informó desde Reno que un hombre armado con una pistola había secuestrado un Jet 727 "Boeing" de la compañía "United Airlines" en el aeropuerto, manteniendo como rehenes a tres azafatas y un piloto.

El avión hizo escala en Reno, en vuelo Nueva York-Chicago-Reno-San Francisco. El segundo secuestrador pidió 200.000 dólares y varios para caídas. A las 07.00 hora española de esta mañana, el avión estaba aún en tierra, mientras agentes de Policía y FBI rodeaban armados el aparato.—Efe.

### ATERRIZA EL "BOEING" SECUESTRADO, EN NUEVA YORK

Nueva York, 3.—El "Boeing" de la "Western Airlines" secuestrado, ha aterrizado al amanecer en el aeropuerto Kennedy, de Nueva York, tras realizar un vuelo desde San Francisco.—Efe-Reuter.

### EL DE RENO SE LANZA EN PARACAIDAS

Reno (Nevada), 3.—El secuestrador aéreo cambió hoy de avión, se llevó dos azafatas como rehenes y 100.000 dólares en concepto de rescate. Finalmente se lanzó en paracaídas desde un Boeing 727, poco después de despegar de Reno, con dirección a San Francisco.

Se está realizando una búsqueda por el lago Tahoe, a fin de localizar al secuestrador.

El avión original al que subió el pirata aéreo no pudo despegar de las pistas del aeropuerto de Reno debido al fallo de un motor.

Pidió otro avión y 200.000 dólares en billetes de 100. Los representantes de la línea aérea lograron la mitad de la suma de los casinos de Reno.

Durante más de cinco horas el secuestrador, que llevaba sobre la cabeza la funda de un almohadón con dos cortes para los ojos, mantuvo como rehenes a tres azafatas en el principal compartimiento del avión.

Minutos después de cambiar de avión, el pirata aéreo comenzó a ponerse nervioso y disparó contra una de las jóvenes. El proyectil no la alcanzó, pero rompió una ventanilla.—Efe-Reuter.

### CERCADO POR TIRADORES DE PRIMERA

Nueva York, 3.—Tiradores de primera tienen cercado el «Boeing» de la «Eastern Airlines», secuestrado por un joven de color. El pirata del aire lleva uniforme del ejército estadounidense.—Efe-Reuter.

## Acuerdo entre la Asociación de la Prensa y la Universidad de BARCELONA

A efectos de equiparación académica

Barcelona, 2.—Un proyecto de equiparación académica entre los periodistas actualmente titulados y los futuros licenciados en Ciencias de la Información, rama de periodistas, ha sido formulado conjuntamente por la Universidad Autónoma de Barcelona y la Asociación de la Prensa de Barcelona, cuyos representantes lo elevarán a la asamblea de la Federación Nacional de Asociaciones de la Prensa, a celebrar en Vigo a mediados del presente mes.

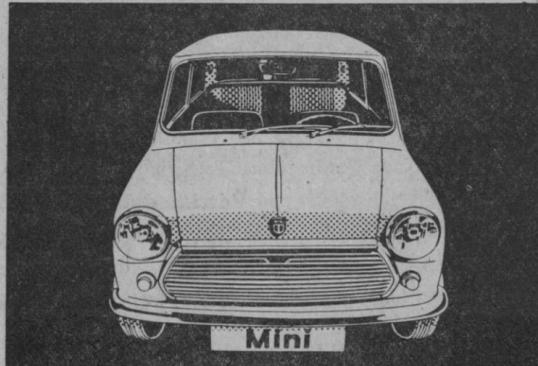
# MADEREROS

En la Villa de Neila (Burgos) el día 18 de junio se venden a las trece horas, 1.448 pinos silvestres verdes con un volumen de 2.447 metros cúbicos. Para información en el Ayuntamiento de dicha localidad.

## HERNIADOS

Si su HERNIA fue operada y se ha reproducido, o si en el caso concreto de usted su médico no le aconseja la operación, podrá contener su HERNIA CON UN APARATO ENARTRODIAL FARRE. Aparatos para EVENTRACIONES, ESTOMAGO CAIDO Y RINON MOVIBLE. Corsés para DESVIACIONES DE COLUMNA VERTEBRAL. Todos nuestros aparatos los construimos especialmente para cada caso, bajo prescripción facultativa. Visita en SEGOVIA el día 8 de junio (segundo jueves de mes), de 11 a 2, en el HOSTAL CASAS, calle del Cronista Lecea, n.º 11, bajo la prescripción del Dr. González. GABINETE ORTOPEDICO FARRE - FUNDADO EN 1897 Calle Marqués de Valdeiglesias, número 5. MADRID (4).—C. P. S. 359

## Decida hoy algo grande. Venga a por su Mini.



Elija entre los 5 modelos Mini (850, 850 de Luxe, 1000, 1000 de Luxe y 1275 GT) en:

## J. HORCAJO, S.A.

Fdez. Ladreda, 13 SEGOVIA

# Nuevo método para curar las cataratas

Ha sido descubierto en China

Hong Kong, 2.—En China han descubierto al parecer, un nuevo método para curar la enfermedad ocular denominada cataratas, consistente en una combinación del método tradicional y de la extracción de la película que rodea los glóbulos oculares de los pacientes atacados de dicha dolencia, según informa desde Pekín la agencia oficial Nueva China.

"El método tradicional consiste en hacer una incisión de tres milímetros de longitud en el hueso temporal, rebajar el margen córneo y retirar la catarata con una espátula. En el nuevo tratamiento se coloca un aparato especial dentro del ojo atacado mediante una incisión de seis milímetros. El aparato atrae la catarata, la cual, para ser extraída, requiere el uso de forceps. La parte enferma del ojo es extraída por la incisión practicada", añade la agencia citada.

Desde 1959 a 1971 se ha venido practicando en China los dos métodos descritos a más de tres mil personas, un 90 por 100 de las cuales han conseguido recuperar la vista en mayor o menor grado, agrega la agencia china.

El método tradicional se sigue practicando para curar las cataratas seniles, mientras que el nuevo se aplica a los casos de cataratas congénitas, traumáticas o de otras complicadas características, termina diciendo la agencia mencionada.—Efe-Upi.

U. S. A.

### EXPLICAN EL FUNCIONAMIENTO DE LA ACUPUNTURA

Nueva York.—Médicos norteamericanos revelaron ayer viernes el funcionamiento de la acupuntura, sistema terapéutico inventado en China hace cientos de años.

Los médicos del Albert Einstein Medical College afirmaron haber descubierto algo que ni los propios chinos han logrado, pese a su experiencia; pero reconocieron que el país asiático lleva "por lo menos veinte años de ventaja" a Estados Unidos en esta técnica.

Los doctores Pang, Man, Omura y Warren informaron que la acupuntura funciona de acuerdo con la teoría de las "dos puertas".

Estas dos puertas, según explicaron en una conferencia de Prensa, son los "controles" por donde pasa el dolor al cuerpo humano, cerrándolas a cal y canto, el organismo se hace inmune al dolor.

Una de las puertas del dolor se encuentra en los nervios periféricos,

que transmiten las sensaciones a la columna vertebral y al sistema nervioso, cerrando esas compuertas con agujas, el dolor queda bloqueado. La segunda puerta se encuentra en

el tálamo, en el cerebelo, y eso explicaría por qué el paciente en una operación a finales del año pasado sintió algo de dolor: sólo se había cerrado una de las puertas.

# Dos millones de personas se beneficiarán del próximo programa de actuación del IRYDA

Madrid, 2.—Un programa de actuación del Instituto Nacional de Reforma y Desarrollo Agrario a iniciar en 1972-1973, que supone para este organismo una inversión directa y total del orden de los 15.000 millones de pesetas y que fue aprobado por el Consejo Nacional del IRYDA en su

reunión del pasado 17 de mayo, ha sido presentado por el ministro de Agricultura a la comisión delegada del Gobierno para asuntos económicos, que se ha reunido hoy en el palacio de El Pardo.

Según se ha informado de fuentes competentes, el programa comprende una actuación en 53 comarcas, en una extensión total de 6,7 millones de hectáreas, afectando a una población superior a los dos millones de habitantes. En él se incluyen un conjunto de acciones encaminadas a la reestructuración de las empresas y a la mejora del medio rural, a la vez que a la implantación de nuevos regadíos en una superficie de 110.000 hectáreas y a la mejora de otras 90.000.

Con el programa se pretende integrar por primera vez todas las acciones de ordenación rural, colonización, concentración parcelaria, redistribución de la propiedad y estímulos y ayudas a la iniciativa privada, con el objetivo de conseguir un desarrollo integral de la agricultura en las comarcas.

Aparte de los 15.000 millones de inversión del IRYDA hay que contabilizar las aportaciones que corresponden a otros departamentos y entidades, especialmente a la Dirección General de Obras Públicas, al Servicio de Planes Provinciales y a la Organización Sindical. Todo ello está incluido dentro del programa establecido para el sector agrario en el III Plan de Desarrollo.

## SE DESPIDE DE SUS FELIGRESES TRES DIAS ANTES DE MORIR

Pamplona, 2.—Un párroco navarro llamó a sus feligreses y se despidió de ellos al pie del altar, sabedor de que padecía una enfermedad incurable. Tres días más tarde falleció.

El hecho ha ocurrido en Ucar, a unos 17 kilómetros de Pamplona, donde ejercía como párroco don Sotero Elizari Jiménez, consagrado sacerdote en marzo de 1936. Sabedor de que padecía cáncer y de que le quedaban pocos días de vida, convocó a todos sus feligreses y celebró la santa misa, en cuya homilía se despidió de todos. Al final de la celebración, pidió y recibió la Santa Unión, y luego todos los feligreses desfilaban ante él para besar sus manos.

El acto estuvo tenso de emoción y toda la feligresía hubo de utilizar el pañuelo para enjugar las lágrimas, mientras el sacerdote permanecía sereno y tranquilo. Cuando don Sotero falleció, días más tarde, la ceremonia del entierro constituyó una impresionante manifestación de duelo.—Cifra.

## Familia extranjera

residente en Madrid solicita

### DOS EMPLEADAS

de preferencia hermanas, con buenos informes

Cuidado de niños y trabajos generales domésticos. Sueldo a convenir. Se pagan gastos de traslado. Escribir con referencias a:

Familia Arias, General Yagüe, 20, 8.º, B - Madrid.

**MOSA**  
Vehículos de ocasión  
Precedentes de operación cambio.  
Totalmente revisados.  
Grandes facilidades de pago.  
Visite nuestra exposición en Ctra. San Rafael 64 o llamen al teléfono 41 42 20 - SEGOVIA

## GUIA MEDICA ODONTOLOGOS Y CLINICAS

**CENTRO DE REHABILITACION Y RECUPERACION FUNCIONAL CLINICA GILA**  
Accidentes de Trabajo y Tráfico  
Secuela de parálisis  
Desviaciones de columna vertebral — Pies planos — Reumatismos — Rigideces articulares — Retracciones musculares — ARTROSIS  
Consulta de 9 a 2 y de 4 a 7 tarde  
San Francisco, 23 Segovia Teléfono 41-20-88

**JESUS H. CANO**  
Médico oculista  
Oftalmólogo del Estado y oftalmólogo del Seguro de Enfermedad por oposición. Forense y médico de casas de socorro  
Avenida Fdez. Ladreda, 18. Segovia  
Teléfonos 413869 y 412713  
Consulta diaria de 11 a 1 y de 4 a 6

**DR. MANUEL MONTOYA**  
Maternólogo del Estado  
Tocólogo municipal  
Consulta: de 12 a 2 y 4 a 6. Teléfono 412857  
Gobernador Fdez. Jiménez, 15, 3.º Segovia

**SAMUEL BORREGON**  
Aparato digestivo Rayos X  
Consulta de 10 a 11 y de 3 a 5  
San Francisco, 32 Segovia  
Teléfono 413924

**FERNANDO PEREZ GARZON**  
Especialista en niños Rayos X  
Médico de la Beneficencia Municipal  
Consulta diaria de 9,30 a 11,30  
Cervantes, 22, 2.º, A (edificio Caja de Ahorros), teléfono 412858

**D. VIDAECHEA**  
Médico-oculista  
Del Hospital. Oftalmólogo del Estado por oposición  
Colón, 1  
Consulta diaria: 12 a 2 y de 5 a 6  
Teléfonos: Clínica, 412049  
Domicilio, 413902

**JUAN ANTONIO PERTEGUER**  
Aparato digestivo. Rayos X  
Consulta, de 11 a 1  
Independencia, 3, 2.º Tel. 413743  
**DR. L. PEREZ CASANOVA**  
Maternólogo del Estado, tocólogo municipal. Rayos X  
Plaza del Corpus, 2, 2.º-Tel. 411580  
Horas de consulta: 11 a 2 y 4 a 6

## ENTIDAD BANCARIA DE AMBITO NACIONAL

Precisa personal para su departamento de promoción de negocio

Preferencia estudios Bachiller Superior, Peritaje mercantil o Titulados en Estudios Superiores y Servicio Militar cumplido.  
Escribir, enviando fotografía carnet reciente y «curriculum vitae» con dirección telefónica y postal, al Apartado de Correos núm 408 de Burgos.  
Recepción de solicitudes hasta el 10 de junio.  
Reserva absoluta para colocados.

**Motosegadora BCS**

BCS siega alfalfa, hierba, tojo y toda clase de forrajes.—Yeros, algarrobas, lentejas, habas, veza, garbanzos, etc.

BCS siega y ata: trigo, cebada, avena, centeno.

BCS múltiples aplicaciones:

- Con su remolque acoplado, (pequeño camión de 1.000 kilogramos de carga).
- Con su rastrillo hilerador, voltea e hilera.
- Con sus bolbas de riego, para riego por aspersión o a pie.
- Con su disco de sierra, para serrar madera y leña.
- Con sus poleas planas y trapezoidal, para mover un molino triturador de piensos.
- Con su afiladora, para afilar las cuchillas.

BCS por su inigualable calidad, resultados y rendimientos, es la máquina que se ha impuesto en el mercado.

BARRA ROTATIVA DE DISCOS «BCS» para toma fuerza tractor, para toda clase de farrajes, hierba y alfalfa.

El 75 por 100 de las ventas de motosegadoras han sido de nuestra marca «BCS». ¡Por algo será!

Respuestas legítimas «BCS», Servicio técnico «BCS» y distribuidor exclusivo para la provincia de Segovia.

**Román Sacristán**  
San Francisco, 23 Teléfono 41.23.47

• Decida hoy algo grande. Venga a por su Mini.

Elija entre los 5 modelos Mini (850, 850 de Luxe, 1000, 1000 de Luxe y 1275 GT) en:

**J. HORCAJO, S.A.**  
Fdez. Ladreda, 13 SEGOVIA

**Mini, el más grande.**

**JESUS H. CANO**  
Médico oculista  
Oftalmólogo del Estado y oftalmólogo del Seguro de Enfermedad por oposición. Forense y médico de casas de socorro  
Avenida Fdez. Ladreda, 18. Segovia  
Teléfonos 413869 y 412713  
Consulta diaria de 11 a 1 y de 4 a 6

**DR. MANUEL MONTOYA**  
Maternólogo del Estado  
Tocólogo municipal  
Consulta: de 12 a 2 y 4 a 6. Teléfono 412857  
Gobernador Fdez. Jiménez, 15, 3.º Segovia

**FERNANDO PEREZ GARZON**  
Especialista en niños Rayos X  
Médico de la Beneficencia Municipal  
Consulta diaria de 9,30 a 11,30  
Cervantes, 22, 2.º, A (edificio Caja de Ahorros), teléfono 412858

**SAMUEL BORREGON**  
Aparato digestivo Rayos X  
Consulta de 10 a 11 y de 3 a 5  
San Francisco, 32 Segovia  
Teléfono 413924

**D. VIDAECHEA**  
Médico-oculista  
Del Hospital. Oftalmólogo del Estado por oposición  
Colón, 1  
Consulta diaria: 12 a 2 y de 5 a 6  
Teléfonos: Clínica, 412049  
Domicilio, 413902

**JUAN ANTONIO PERTEGUER**  
Aparato digestivo. Rayos X  
Consulta, de 11 a 1  
Independencia, 3, 2.º Tel. 413743  
**DR. L. PEREZ CASANOVA**  
Maternólogo del Estado, tocólogo municipal. Rayos X  
Plaza del Corpus, 2, 2.º-Tel. 411580  
Horas de consulta: 11 a 2 y 4 a 6

**ENTIDAD BANCARIA DE AMBITO NACIONAL**  
Precisa personal para su departamento de promoción de negocio

Preferencia estudios Bachiller Superior, Peritaje mercantil o Titulados en Estudios Superiores y Servicio Militar cumplido.  
Escribir, enviando fotografía carnet reciente y «curriculum vitae» con dirección telefónica y postal, al Apartado de Correos núm 408 de Burgos.  
Recepción de solicitudes hasta el 10 de junio.  
Reserva absoluta para colocados.

# Aquí, todos los DEPORTES

## ENTREGA DE CARNETS A LOS APROBADOS EN EL CURSO DE INSTRUCTORES JUVENILES

Anoche, en el transcurso de una cena celebrada en el restaurante El Cordero, se procedió a la entrega de los carnets a los 45 aprobados en el curso de instructores de juveniles de fútbol, primera de las tres etapas, como se sabe, para la obtención del título de preparador nacional de este deporte.

Junto a los aprobados, varios de los cuales acudieron en compañía de sus esposas, estuvieron los profesores del curso, desarrollándose la cena en medio de una gran animación y compañerismo. Finalizada aquélla, el presidente de la Delegación Provincial de Fútbol, don José Castrillo Bernal, pronunció unas palabras para felicitar a todos pidiéndoles que en su futura actuación procuren no sólo la formación física y técnica del jugador, sino también su formación humana para hacer verdaderos caballeros deportistas. Seguidamente se procedió a la entrega de carnets, que hicieron los profesores y el presidente de la Delegación, así como Cirilo Rodríguez, que también asistió a la cena.

## Sorteo de las promociones a Segunda y Tercera División

Madrid, 2.—Se han celebrado en sede de la Federación Española de Fútbol los sorteos de las promociones a Segunda y Tercera Divisiones.

En ausencia del presidente señor Pérez Payá el acto estuvo presidido por el directivo señor Borrachero, y en la mesa se hallaban los señores Hernández Coronado, Roíz, Vara del Rey y el secretario del Organismo, señor Ramírez, que ha sido quien materialmente ha efectuado el sorteo.

Primeramente se hizo el sorteo para la promoción a Segunda División, en el que participaron los equipos clasificados del puesto decimotercero al decimosexto, ambos inclusive, de la Segunda División con los segundos clasificados en los cuatro grupos de Tercera.

El resultado arrojó los siguientes encuentros:

- Sestao contra Cádiz.
  - Santander contra Salamanca.
  - Hércules contra Cartagena.
  - Mestalla contra Tarrasa.
- Los primeros partidos se jugarán el día 11 de junio en los campos de los clubs citados en primer lugar, mientras que los de vuelta se disputarán el 18 de junio.
- En lo que se refiere a la eliminatoria Hércules - Cartagena, dado que este club participa aún en la Copa del Generalísimo las fechas son en principio, las del 18 y 25 de junio, en caso de que el equipo cartagenés sea eliminado de dicha competición en los octavos de final.

## CICLISMO

# Merckx consolidó ayer su liderato en las dos mangas contra reloj

### Pero también los españoles tuvieron una excelente actuación

## Sensacional carrera y triunfo de Carlos Melero en Palencia

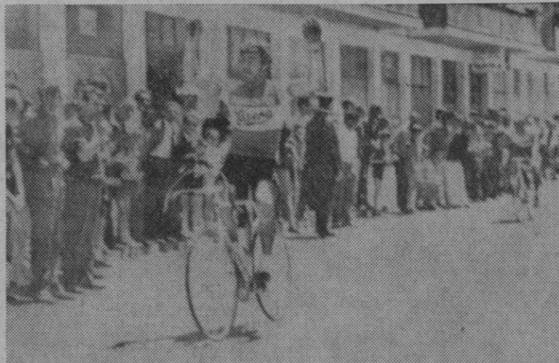
Forte di Marmi (Italia), 2.—Edu Merckx, el vencedor de la duodécima etapa del «Giro» completó los 20 kilómetros de la primera manga contra el reloj individual con el mejor tiempo absoluto de 25 m. 04 s., mientras que en la segunda obtuvo 24 m. 50 segundos, completando así los 49 minutos 54 segundos que le dieron el triunfo oficioso final.

Swerts, el segundo clasificado de la etapa, que había completado la primera manga en 25 m., 15 s., hizo el mejor tiempo en la segunda, con 24 minutos, 39 segundos, sumando así igual tiempo total que Merckx, para las dos mangas, por lo que fue pre-

- 13 Fuente, 26-07.
- 16 Manzanque, 26-15.
- 18 Lasa, 26-19.
- 20 López Carril, 26-30.

### Clasificación de la 2.ª manga

- 1 Swerts, Bélgica, 24 m. 39 s.
- 2 Merckx, Bélgica, 24-50.
- 3 Gimondi, Italia, 25-29.
- 4 G. Petterson, Suecia, 25-37.
- 5 González Linares, 25-42.
- 8 Galdos, 26-01.
- 9 Lasa, 26-04.
- 11 Manzanque, 16-08.
- 12 Fuente, 26-09.
- 13 Pesarrodonna, 26-09.
- 21 López Carril, 26-29.



Melero entrando vencedor en la meta

ciso acudir al registro de fracciones de segundo en la cronometración, que determinó el triunfo de Merckx por 26 centésimas de segundo.

### Clasificación de la 1.ª manga

- 1 Merckx, Bélgica, 25 m., 04 s. media; 47,872 kilómetros hora.
- 2 Gimondi, Italia, 25-15.
- 3 Swerts, Bélgica, 25-15.
- 4 De Vlaeminck, Bélgica, 15-19.
- 5 Ritter, Dinamarca, 25-26.
- 8 González Linares, 25-44.
- 10 Pesarrodonna, 25-58.
- 11 Galdos, 26-00.

## Encuentros del I Trofeo Diputación Provincial

Mañana se jugarán los partidos de vuelta del I Trofeo Diputación Provincial, en su primera eliminatoria. Serán los siguientes:

- Segoviana-Acueducto A, a las 5,30 en El Peñasal.
- Zamarramala-Los Angeles, a las 12, en El Peñasal.
- Pinillos-Olombrada, a las 5,15.
- Riazano-Cantalejo, a las 5,15.
- Turégano-Aguila, a las 5,15.
- Nava de la Asunción-El Carmen, a las diez.
- Novesía-Acueducto B.

### Clasificación de la 12 etapa

- 1 Merckx, Bélgica, 49-54 (medial 48-094 kilómetros hora).
- 2 Ewerts, Bélgica, 49-54.
- 3 Gimondi, Italia, 50-44.
- 4 Ritter, Dinamarca, 51-08.
- 5 De Vlaeminck, Bélgica, 51-11.
- 6 G. Petterson, Suecia, 51-16.
- 7 G. Linares, 51-26.
- 9 López Carril, 52-01.
- 10 Pesarrodonna, 52-07.
- 11 Fuente, 52-16.
- 12 Lasa, 52-23.
- 13 Manzanque, idem.
- 20 L. Carril, 52-59.

### Clasificación general

- 1 Merckx, Bélgica, 58-24-08.
- 2 G. Petterson, Suecia, 58-25-40.
- 3 Fuente, España, 58-28-07.
- 4 Lasa, España, 58-29-49.
- 5 Gimondi, Italia, 58-30-34.
- 6 Galdos, 58-30-45.
- 7 De Vlaeminck, 58-30-54.
- 8 Motta, 58-30-55.
- 9 López Carril, 58-31-58.
- 10 Zilioli, 58-32-10.
- 15 Pesarrodonna, 58-34-05.
- 16 Lazzano, 58-34-06.
- 20 Manzanque, 58-37-34.
- 21 González Linares, 58-37-53.

### OCAÑA, SEXTO EN LA «DAUPHINE LIBERE»

Chambery (Francia), 2.—Con la doble victoria del francés Robert Bouloux—en la etapa y en la general, al conquistar el puesto de líder—, concluyó hoy la tercera fase de la prueba ciclista «Progres y Dauphiné Libéré», que se desarrolló entre Bellegarde y Chambery, sobre 205 kilómetros.

La clasificación de la tercera etapa, en la que los españoles tuvieron una destacada actuación aprovechando las primeras escaladas de la prueba, fue la siguiente:

- 1 Robert Bouloux, 5-23-23 (con bonificación).
  - 2 Millard, 5-23-23 (con id.).
  - 3 Martínez, 5-23-37 (con id.).
  - 4 Moneyron, 5-25-20.
  - 5 Chappe, id.
  - 6 Luis Ocaña, id.
- La clasificación general es la siguiente:
- 1 Bouloux, 16-34-39.
  - 2 Millard, 16-34-49.
  - 3 Martínez, 16-35-03.
  - 4 Thevenet, 16-36-36.
  - 5 V. Díaz, id.
  - 6 Ocaña, id.
  - 12 Oliva, 16-37-29.
  - 18 Tamames, 16-37-32.
  - 22 Santamarina, 16-38-54.

### SENSACIONAL VICTORIA DE CARLOS MELERO

Mucho se había venido hablando de una baja forma del ciclista segoviano Carlos Melero. Su actuación en la Vuelta a Navarra—en la que se tuvo que retirar poco antes de finalizar—creó un cierto pesimismo quizás porque a Carlos Melero cada día se le exige más, cosa lógica teniendo en cuenta su calidad ciclista.

En la prueba disputada el pasado jueves en Palencia dio una verdadera lección venciendo tras realizar una carrera portentosa. El recorrido era de 100 kilómetros por un circuito al que había que dar cuatro vueltas, pa-

sando por la subida de Utiella, puntuable para el premio de la montaña, y teniendo que escalar el Monte Viejo, a dos kilómetros de la llegada. En la línea de salida más de 30 participantes entre los que figuraban Del Olmo, Fuente, Melero, Nistal y el equipo Monteverde así como los segovianos Garrido y Martín.

La carrera carece de historia ya que a dos kilómetros de la salida escapó Del Olmo y unos metros después demarró Melero, que dio caza al fugado llegando a la cima de Utiella. A partir de ese momento y relevándose con acierto y entendimiento fueron aumentando su ventaja. Las primeras vueltas fueron una auténtica criba y las retiradas fueron continuas entre ellas la del segoviano Martín. Garrido, por su parte, seguía en el pelotón principal. De este pelotón escaparon Nistal y Arturo que, pese a sus esfuerzos no lograrían establecer contacto con los dos escapados, que se presentaron en la meta con más de tres minutos de ventaja sobre sus inmediatos seguidores y 6-35 sobre el pelotón principal.

En el sprint venció Melero, que por otra parte había pasado también en primer lugar en las cuatro ocasiones por el alto de Utiella.

La clasificación final de la prueba fue la siguiente:

- 1 Carlos Melero, La Casera, 2 horas 57 minutos 2 segundos, a 38,9 kilómetros hora.
- 2 Enrique del Olmo, Madrid, id.
- 3 Arturo García, Burgos, 2-59-48.
- 4 Tomás Nistal, Casera, 2-59-50.
- 5 José Luis Fuente, Monteverde, 3-05-12.

El premio de la montaña quedó así establecido:

- 1 Carlos Melero, La Casera, 19 puntos.
- 2 Enrique del Olmo, Madrid, 16.
- 3 Tomás Nistal, La Casera, 10.

## TENIS TVE transmitirá en directo la semifinal y la final del trofeo Roland Garros

Televisión Española transmitirá mañana, a las cinco de la tarde, en directo, por su segunda cadena, la final del trofeo Roland Garros, que se celebrará en París. También ha transmitido esta tarde las semifinales, a partir de las dos y media.

## BOXEO «MANDO» RAMOS VENDRA A ESPAÑA EL DIA 11

Nueva York, 2.—El púgil californiano Armando «Mando» Ramos, viajará a España el próximo 11 del presente mes, donde reanudará su entrenamiento para disputar, por tercera vez, al español Pedro Carrasco, el título mundial de boxeo de los pesos ligeros, informó su manager Jackie McCoy.

McCoy, en conversación telefónica con Alfili desde Los Angeles, manifestó que acababa de recibir un telegrama anunciándole una nueva fecha para el combate Ramos-Carrasco.

«La pelea, después de posponerse en dos ocasiones, estaba fijada para el 30 de junio. Ahora me indican que será el próximo día 28. La nueva fecha, sin embargo, no representa ningún problema para nosotros», dijo.

# SUCESOS Profanación del sagrario de una iglesia de Villaviciosa de Odón

### Lo sacaron a la calle, lo forzaron con una piedra y luego lo dejaron abandonado

Madrid, 3.—Unos individuos penetraron de madrugada en la iglesia parroquial de Santiago Apóstol, en Villaviciosa de Odón. Una vez en el interior del templo forzaron un armario y desmontaron el sagrario de la tarima donde se halla expuesto. Lo sacaron a la calle y lo forzaron con una piedra. Las formas sagradas quedaron esparcidas en el interior del Sagrario.

Don Avelino Cayón, párroco de la iglesia profanada, nos dice que el sagrario apareció a las siete de la mañana en medio de la calle. Fue una vecina la que lo vio y corrió a comunicarle lo ocurrido. También nos dice el párroco que otra vecina

ha confirmado que oyó ruido en la calle sobre las cuatro de la madrugada. Se asomó a la ventana y pudo ver a un joven, más bien alto, que al parecer con una piedra intentaba forzar algo. Por otra parte—nos dice el párroco—, la Guardia Civil sospecha que los autores del sacrilegio sean cuatro jóvenes a los que observaron merodeando por la villa. En la iglesia se han podido apreciar huellas de zapatos con forma distinta, de lo que se desprende que fueron por lo menos dos los que penetraron en el templo.

El Sagrario—según nos informa el párroco—es de forma cúbica, parecido a una caja fuerte, y se hallaba sobre una tarima. Es obra del escultor y orfebre Vicent, artista que hizo los retablos de la catedral de San Isidro, de Madrid.

Se ha podido comprobar que fue forzada la puerta del Sagrario con una piedra, por lo que lograron hundir la puerta al doblarse la chapa interior. Los ladrones no se llevaron el copón. Se ha observado—nos dice el señor Cayón—que en el copón había una marca hecha con navaja. De esto se desprende—nos dice—que al comprobar que el vaso no era de oro, pese a ser dorado, sino de plata, decidieron abandonarlo.

La Guardia Civil realiza gestiones para tratar de identificar a los autores de esta infame profanación.

## ANGUSTIOSO RESCATE DE CUATRO JOVENES

Baracaldo (Vizcaya), 2.—Siete horas estuvieron bloqueados en la cueva de Tellita (en el barrio baracaldés de El Regato), cuatro jóvenes que salieron de excursión ayer por la mañana.

Con el ánimo de explorar la cueva, los jóvenes Juan Antonio, José María, Juan Luis y Jesús María—no han sido facilitados sus apellidos—, todos ellos de edades comprendidas entre los catorce y dieciséis años, se adentraron en ella y descendieron a un foso de unos noventa metros de profundidad, auxiliados por una cuerda, mientras otro compañero, Emilio, quedaba fuera para cualquier emergencia.

Tras pasar largo rato en el fondo, pudieron comprobar que la cuerda se había puesto muy resbaladiza a causa de la humedad, por lo que comenzaron a pedir auxilio, sin que les oyera su compañero del exterior. Poco después, se les agotaron las pilas de la linterna, por lo que quedaron en completa oscuridad, mientras se hacía sentir un gran frío.

Mientras tanto, Emilio, al ver que sus compañeros no regresaban, penetró en la cueva y comenzó a llamarles. Al no obtener respuesta, decidió regresar a Baracaldo para avisar del peligro.

A última hora de la tarde se organizó una expedición de rescate, y, tras siete horas de angustia, los muchachos pudieron ser rescatados y conducidos a sus casas en perfecto estado.—Cifra.

## EMPLEADO ADMINISTRATIVO

precisa importante empresa para sus oficinas en Segovia

SE REQUIERE:

- Experiencia mínima de un año
- Servicio militar cumplido
- Conocimientos de contabilidad

Interesados escriban indicando experiencia profesional, trabajo actual, categoría, retribución, datos personales, estudios que se poseen al Apartado de Correos n.º 2.232 de Madrid, Ref. E.M.A.D.

Nal. n.º 7379

## IBEROJET SUS VACACIONES EN MALLORCA

Salida todos los sábados en avión D-CS (sin suplemento) DE AVIA-CO.

ESTANCIA DE 9 DIAS EN PENSION COMPLETA

Todas las habitaciones con baño privado y terraza

TODOS LOS HOTELES CON PISCINA Y CERCA DEL MAR

Precio todo comprendido desde pesetas 4.650 por persona

INFORMES Y RESERVAS

al servicio del buen viaje

VIAJES IBERIA

Tit. 4 - G-A

Avenida José Antonio, 74.

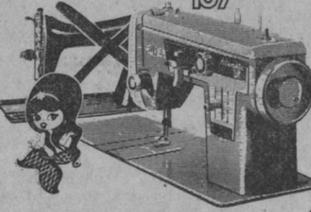
Madrid-13.

Teléfonos 247 96 61 - 247 59 04

247 19 27 - 221 41 27

## MODERNICESE

Alfamatic 109



**CAMBIAMOS** su vieja máquina de cualquier marca por una moderna «ALFAMATIC» llena de posibilidades.

**LA DIFERENCIA DE PRECIO EN 6, 12, 18 ó 24 MESES**

También transformamos la de pies de hierro en PORTATIL ELECTRICA, que prácticamente no ocupa sitio.

**CASA SOLERA**  
Pl. del Corpus, 7  
SEGOVIA

# ALFA

# PULPTEX IBERIA, S.A.

Importante fábrica de papeles tissue para usos sanitarios y domésticos recientemente instalada en España busca:

## CONCESIONARIO

para la venta de sus productos en la provincia de SEGOVIA.

SE PIDE:

- Organización propia de distribución y venta, con experiencia en los sectores de: Droguería, Alimentación, Hostelería y Perfumería.

SE OFRECE:

- productos competitivos en calidad y precio, de gran y creciente demanda de consumo.

Interesados escribir a PULPTEX IBERIA, S.A., Apartado de Correos 621 de Zaragoza, indicando organización, experiencia, línea de productos que trabajan y referencias bancarias.

## PROYECTOS INDUSTRIALES

Talleres en general, industrias de nueva creación y ampliación de las existentes.

Instalaciones de propano y fuel-oil, instalaciones eléctricas de alta tensión, informes técnicos (entre otros sobre asuntos con la Delegación de Industria), peritaciones industriales.

### ANTONIO SAN DEOGRACIAS

PERITO E INGENIERO TECNICO INDUSTRIAL  
San Quirce, 6. — Teléfono 415208

Ahora

## SEAT 850 Especial

Lujo 4 puertas



- Dos circuitos independientes para las ruedas anteriores y posteriores.
- Alternador.
- Luneta térmica posterior.
- Válvulas de renovación de aire.
- Alfombras de tejido sintético Velton.
- Nuevos paneles de las puertas y conjunto apoya-brazos.
- Nuevo mando cambio velocidades. Nueva sigla posterior.
- Cinturones de seguridad. Cerradura antirrobo.

Concesionario SEAT  
**GARAJE SOUSA**

LEA VD. EL ADELANTADO

# 700 MINEROS ASTURIANOS FALTARON AYER AL TRABAJO

Oviedo, 2.—Un total de 701 trabajadores han faltado al trabajo hoy entre el primero y segundo turno en tres explotaciones de la empresa Husnosa, situada en la comarca asturiana de Aller.

Durante los últimos días las explotaciones con trabajadores en situación de paro eran dos, pero hoy se sumó a éstas el pozo «Santiago», donde la ausencia fue de 165 productores. En el pozo «San Antonio»

faltaron 254 y «Mina Mariana», 282. La empresa acaba de comunicar al jurado que los mineros que han faltado al trabajo en la jornada de hoy quedan sancionados con suspensión de empleo y sueldo hasta el próximo domingo, día 4, debiendo reincorporarse el próximo lunes.

Como se sabe, el conflicto en estas explotaciones surgió el pasado sábado, cuando de sus puestos se ausentaron varios trabajadores en señal de duelo por el accidente ocurrido en el pozo «Santiago» y en el que perdieron la vida dos hombres. Consecuencia de este paro fue que la empresa comenzó a aplicar a lo largo de la semana diversas sanciones económicas consistentes en una séptima parte del salario de una semana, del salario de una quincena y del salario de un mes, hasta llegar a hoy, con las suspensiones de empleo y sueldo.

## «LOS ESFUERZOS DEL GOBIERNO ESPAÑOL ANTE LAS MEDIDAS...»

(Viene de la página 8)  
rollo. Ello, además, no sería justo y no me parece fuera de lugar insistir, una vez más, en que la solución de los problemas de balanza de pagos de los grandes países no debe buscarse en la imposición de nuevos obstáculos a la marcha de los subdesarrollados o en vías de desarrollo.

### MAYORES RECURSOS AL DESARROLLO TECNOLÓGICO

Para que España pueda alcanzar la renta por habitante prevista por el III Plan de Desarrollo debemos dedicar mayores recursos al desarrollo tecnológico. Aunque hemos de esforzarnos ambiciosamente en incrementar la producción de una tecnología nacional y exportable, debemos seguir adquiriendo técnica extranjera, por un volumen de inversión anual creciente que deberá pasar del nivel actual, entre diez y veinte millones de pesetas, al calculado para 1980, entre los treinta y los cuarenta mil millones de ptas. Y ello porque la tecnología hoy materializa el progreso y es factor determinante de la soberanía nacional.

La política correcta para un país como España, a la vez que dedicar recursos a la investigación propia, es la de buscar en la asimilación de tecnología el camino para el logro posterior de una tecnología autóctona, sin olvidar que la adquisición de tecnología tiene también repercusiones comerciales durante el proceso de asimilación, y que por esta vía puede lograrse el necesario ajuste financiero.

Al finalizar la década de 1970-1980 los países europeos más adelantados, el Japón y Canadá, junto con Estados Unidos, integrarán lo que se está llamando «sociedad pos-industrial». En ella se habrá pasado de la economía de productos a la economía de saberes, con centro en el hombre capaz de aplicar a su trabajo conocimientos e información en lugar de pura destreza manual.

## Instituto Nacional para la Conservación de la Naturaleza

Jefatura de Segovia  
PESCA DE CANGREJOS  
Se hace público que el próximo día 18 da comienzo el periodo hábil para la pesca del cangrejo de río con las mismas limitaciones, en cuanto a número de capturas y dimensiones, que estuvieron vigentes en la campaña de 1971.

Las zonas vedadas figuran en la resolución publicada en el B. O. de la provincia núm. 3, de fecha 7 de enero de 1972.

Para más detalle u otra información consúltese en estas oficinas, plaza de Guevara, 1.

Segovia, 3 de junio de 1972.—El jefe provincial, Arturo Almansa San Andrés.

LAVADORAS  
**BALAY**  
Precios ventajosos  
Facilidades de pago  
**GOYMA**  
José Zorrilla, 117

## Varios muertos y heridos en batalla fronteriza entre Persia e Irak

Teherán, 3.—Seis persas resultaron muertos y otros varios heridos en un encuentro que acentuó ayer en la frontera de Persia y el Irak, según ha anunciado, en esta ciudad, un portavoz gubernamental.

Agregó el portavoz que dos persas (un guardia fronterizo y un campesino) murieron, resultando herido otro agricultor, durante la lucha que estalló a diez kilómetros de Nafis-habst, localidad situada entre los puestos fronterizos. Comenzó cuando un grupo de irakíes armados cruzó la frontera y atacó a tres campesinos persas con la intención, al parecer, de secuestrarlos.

Los guardias fronterizos persas acudieron en ayuda de sus compañeros y los irakíes se retiraron tras una batalla de seis horas de duración, dejando tras de sí muertos y municiones.—Efe-Reuters.

LAVAVAJILLAS  
**Miele**  
**EULALIO MORENO**

## TV PROGRAMAS PARA MAÑANA

PRIMERA CADENA  
MATINAL: 11.30, Apertura y presentación, 11.31, La fiesta del Señor y santa misa, 12.25, Concierto, 13.00, Antorchas.  
SOBREMESA: 2.30, Primera edición, 3.00, Noticias, 3.25, Siempre en domingo.

NOCHE: 9.30, Telediario, 10.10, Crónicas de un pueblo, 10.30, Estrenos TV, 12.00, Últimas noticias, 0.05, Tiempo para creer, 0.15, Despedida y cierre.  
SEGUNDA CADENA  
6.30, Carta de ajuste, 6.55, Presentación y avances, 7.00, Archie, 7.30, Festival, 8.30, Zane Grey, 9.00, Un domingo en... 10.00, Cineclub, 11.40, Crónica dos, 0.10, Última imagen.

Para el lunes  
PRIMERA CADENA  
SOBREMESA: 1.45, Carta de ajuste, 2.01, Sobre la marcha, 3.00, Noticias, 3.25, Revista de toros, 4.00, Telefilme, 4.25, Cierre.  
TARDE: 5.45, Carta de ajuste, 6.00, La casa del reloj, 6.25, Con vosotros, 7.30, Buenas tardes.  
NOCHE: 8.30, Novela, 9.00, Telediario, 9.25, Teledeporte, 1.10, Programa especial, 11.35, Veinticuatro horas.

SEGUNDA CADENA  
8.00, Carta de ajuste, 8.30, Presentación, 8.35, Dibujos animados, 9.00, Yaz vivo, 9.30, Telediario dos, 9.55, Cuentos y leyendas, 10.30, El mundo en que vivimos, 11.00, Hawai 5-0, 0.10, Última imagen.

LAVAVAJILLAS  
**Miele**  
**EULALIO MORENO**

# POMPIDOU, contra la "cumbre" europea de octubre

Si antes no se prepara minuciosamente

París, 2.—«El camino tiene que ser despejado», afirmó hoy el presidente de la República francesa, Georges Pompidou en una severa amonestación a la Comunidad Económica Europea, aludiendo a las divergencias existentes entre sus países miembros, y especialmente a las «principales dificultades» que ofrece la proyectada «cumbre» europea de París del 19 y 20 de octubre próximo.

## TOROS

### JULIAN GARCIA, cogido de gravedad en Granada

Granada, 2.—Segunda corrida de feria. Cinco toros de don Manuel Gamacho y otro de doña María Pallarés. José Fuente, en su primero, faena con temple y dominio. Media estocada. Ovación y saludos. En su segundo, magnífica faena sobre ambas manos, para gran estocada. Dos orejas. José Luis Parada, en su primero, faena sobre la izquierda. Dos pinchazos y estocada. Vuelta. En su segundo, faena a media altura, para pinchazo sin soltar y estocada. Aplausos.

En el que mató en sustitución de Julián García, faena valentísima, siendo volteado sin consecuencias. Pinchazo y estocada. Vuelta. Julián García, al dar un pase a su primero, resultó cogido, pasando a la enfermería. El toro fue despachado por José Fuentes, que fue aplaudido.

Parte facultativo.—Durante la lidia del tercer toro ingresó en la enfermería el diestro Julián García López, quien presentaba una herida por asta de toro en cara anterointerna del muslo derecho en su tercio medio, con un orificio de entrada de unos quince centímetros, que lesiona piel, tejido celular, aponeurosis y sigue una trayectoria hacia atrás, arriba y afuera, de unos veinte centímetros, con rotura de músculos, recto interno, aproximadores y sartorio. Hemorragia de vasos subcutáneos y músculos de mediana intensidad. Pronóstico grave.

Georges Pompidou aludió explícitamente a las «querrelas de atribución que conocemos en todos nuestros Gobiernos» sobre las discusiones institucionales, precisando que «debería disiparse ante la voluntad de actuar para hacer más amplio el camino distinto de una Europa independiente, que, sin renegar en nada de sus amistades y alianzas, afirme su propia personalidad».

Para el presidente francés, si los «Seis», y después los «Diez», cooperan francamente y sin pensamientos ocultos..., los progresos se realizarán por sí mismos.—Efe.

Tras conceder la mayor importancia a todas las conversaciones y reuniones que permitan una preparación adecuada de la «cumbre» europea, el presidente francés señaló que la necesidad de eliminar obstáculos afecta tanto al programa de la unión económica y monetaria y a la definición de una política industrial y tecnológica común como a una acción más resuelta, concertada y mejor adaptada respecto al Tercer Mundo, especialmente nuestra vecina África.

UNA CASA con ventanas redondas, EN MURCIA  
Murcia, 2.—En esta capital se está construyendo el primer edificio de España con todas las ventanas redondas. Está situado junto al río Segura, que cruza la ciudad, y rodeado de huertas casi por todas partes. El arquitecto autor del proyecto y director de la obra, don Fernando Garrido, ha querido semejar naranjas y limones, la fruta más típica de esta tierra, cuyo «slogan» más conocido es el de «Huertas de Europa».

El arquitecto piensa seguir construyendo en Murcia aportando a las fachadas de sus edificios motivos vegetales, que son, a su juicio, los que mejor hacen con la naturaleza murciana, al tiempo que ponen una nota de originalidad contra la monotonía de una arquitectura que sólo se viene preocupando de construir y no de aportar arte.

## Falleció una mujer de 102 años en Avila

Avila, 3.—A los 102 años de edad, y cuando estaba a punto de cumplir los 103, falleció ayer en su domicilio de Avila la centenaria abulense Rosa Blázquez González.

La anciana conservó hasta el último momento la lucidez mental. Deja 32 nietos y 39 biznietos.—Cifra.

## CABILDO SINDICAL GARCILLAN

A las trece horas día 5 junio se substarán pastos rastrojera año en curso para 465 reses lanares.

# Reunión de la Comisión Delegada del Gobierno para Asuntos Exteriores

(Viene de la página 8)  
tendrán tratamiento de autopistas, con pasos a distinto nivel y nudos de enlace.

PROGRAMA DEL IRYDA  
El ministro de Agricultura informó sobre el programa de actuación del Instituto de Reforma y Desarrollo Agrario para el bienio 1972-73, sobre el programa de mejoras ganaderas emanantes del III Plan de Desarrollo y sobre la nueva organización y funcionamiento del Servicio Nacional de Productos Agrarios.

Asimismo dio cuenta de las actividades comenzadas en la sierra norte de Sevilla, y de la situación en que se encuentra el desarrollo del programa de mercados de origen.

## Audiencia del Papa al secretario general del Consejo Ecuménico de las Iglesias

Ciudad del Vaticano, 2.—El pastor protestante, doctor Eugenio Carson Blake, secretario general del Consejo Ecuménico de las Iglesias (la institución mundial que reúne a protestantes, anglicanos y ortodoxos) fue recibido esta mañana en audiencia privada por Pablo VI, conjuntamente con el cardenal holandés Jan Willebrands, presidente del Secretariado vaticano para la Unión de los Cristianos.

En la audiencia con el Papa, el reverendo Carson Blake estuvo acompañado por dos de sus colaboradores.—Efe.

## Desaparecen los últimos tranvías de Madrid

Madrid, 2.—A partir de las dos y cuarto de la pasada madrugada ya no circulará ningún tranvía más por las calles de Madrid, al haber sido suprimidas las dos últimas líneas supervivientes, las 70 y la 73, que hacían respectivamente los recorridos plaza de Castilla-San Blas y Arturo Soria-Ciudad Pegaso. Ello ha sucedido como una consecuencia de las obras que se están efectuando en la calle Arturo Soria y exactamente a los 101 años y un día de que se inaugurara el servicio.

La primera línea de los tranvías madrileños fue instalada el 31 de mayo de 1971 por iniciativa del alcalde marqués de Salamanca y se tendió entre Serrano y el barrio de Pozas (hoy Argüelles). Aparte de los 24 primeros coches y sus conductores, la dotación estaba formada por 120 mulas, que fueron retiradas cuando en 1898 se creó la Sociedad General de Tranvías Electric de Espagne (belga), y ésta asumió las cinco empresas de tranvías de Madrid.

## ¡¡CONDUCTORES!!

Importante empresa de transportes vende camiones, garantizando trabajo en Madrid, con contrato.

Grandes facilidades de pago  
Escribir: Apartado 51.026, Madrid

## HUMOR

—¿No tendría algún problema más sencillo...?

inter el televisor de hoy  
DISTRIBUIDOR  
**MASIGAL** Fernández Ladreda, 18  
Tel. 1762 SEGOVIA

# Cosechadoras Massey - Ferguson

Modelos 220 y 520

Las máquinas más modernas y robustas del mercado

NOTA: En el día de la publicación de este anuncio sólo quedaban 3 máquinas por vender

Distribuidor y concesionario oficial

## AGROMESA

Obispo Quesada, 14 Teléfono 41.35.38, Segovia

# Agua caliente a la carta.

## Templada caliente muy caliente

Para el baño de los niños, el aseo matutino, el lavado de la vajilla, y en tantas otras oportunidades. Esto es lo que pone a su alcance un calentador COINTRA-GODESIA. El máximo bienestar y la seguridad de una marca consagrada.

Caudal 5 l./minuto Caudal 10 l./minuto.

Distribuidor en Segovia  
**CASA BARRERO**  
San Quirce n.º 6 - Segovia

**COINTRA**  
la industria del bienestar



# Agricultura y Ganadería

EL MERCADO DE SEGOVIA

## ESCALA ANIMACION y cotizaciones repetidas

No mucha concurrencia hubo en el mercado de esta semana en nuestra ciudad, cosa natural al haber sido cambiado de día por la festividad del Corpus. Lo que sí hay que decir es que, en lo referente al cerdo cebado, se mantiene la tónica de prudente revalorización. La semana anterior recogíamos el precio de 46 pesetas, y 47 en casos de extraordinaria calidad. El miércoles, la cotización tipo del mercado puede decirse que fue la de esas 47 pesetas kilo en vivo.

El ambiente continuó parado y esto también hay que volverlo a repetir de los piensos, que no cambiaron las acostumbradas cotizaciones de 5,40 la cebada, 8,40 las algarrobas y 6,80-7,00 el maíz.

## EL MERCADO DE AREVALO

Menos animación, con oscilaciones en los precios

Arévalo.—Menor animación que en mercados anteriores con fuerte sol y con temperaturas de 25 a 30 grados. La puesta en funcionamiento del regadío a pleno rendimiento ha restado afluencia. En el ganado se han registrado oscilaciones, destacándose que el ganado de clase media o regular se paga algo menos, y el de buena calidad se cotiza en alza o con firmeza. Al vivo se registraron los siguientes precios:

En alza: vacas de leche, de 25.000 a 33.000 pesetas; erales, de 51 a 55 pesetas kilo; añejos vivos, de 62 a 70 pesetas kilo; ovejas de desecho, de 25 a 32 pesetas kilo; cordero lechal, al vivo, de 90 a 95 pesetas kilo; corderos de vida, de 65 a 68 pesetas kilo; y cerdo destinado a tostones, de 90 a 105 pesetas.

En baja: vacas para carne, de 31 a 33 pesetas kilo; terneros pequeños, de 70 a 78 pesetas kilo; novillos para carne, de 53 a 60 pesetas kilo; cordero pascual, al vivo, con fuerte baja, de 55 a 58 pesetas kilo.

Repetir precio las ovejas de vida, emparejadas, de 2.800 a 3.000 pesetas; cerdo cebado, de 44 a 46 pesetas kilo; y cerdo al destete, de 1.300 a 1.400 pesetas unidad.

Se han hecho bastantes operaciones a base de ganado de excelente clase, que es el que más solicita el comprador. Aunque ha habido oscilaciones, la tónica general es de firmeza y alza en el ganado, repetimos de buena clase.

La patata certificada y seleccionada se cotiza de 11 a 12,50 pesetas kilo; y para consumo, procedente de Levante, de 6 a 8 pesetas kilo. En fruta sigue estacionado el precio, destacándose el fresón, que se vende como fresa, que ha bajado considerablemente, pagándose a 30 pesetas kilo; y las lechugas de esta zona, grandes, a seis pesetas unidad.

El campo presenta retraso y aunque hay inestabilidad en el tiempo, aún permanece el optimismo sobre una buena cosecha, siempre que el tiempo, que amenaza tormenta, no malogre estas esperanzas. Independiente de la agricultura y ganadería, los agricultores han formalizado pólizas de seguros tanto de personal como de pedrisco, y asimismo se han hecho contrataciones de maquinaria agrícola e instalaciones nuevas de regadío, y ampliación y renovación de las ya existentes. Prueba ello que hay optimismo en la clase agrícola.

## Mejoran los pastos en la mitad septentrional y empeoran en casi todo el Mediodía

La nota mercantil descollante es el repliegue de precios de las vacas lecheras en el ámbito santanderino

### Se mantiene activa demanda de porcino para criar

Existen las más variadas impresiones por lo que se refiere a la situación nacional de los pastos. Evidentemente han mejorado en la mitad septentrional, con el calor y por haber llovido previamente, pero en ese mismo espacio hay zonas, como la de Orense, por ejemplo, donde las escasas precipitaciones de abril, y las muchas heladas de mayo, han motivado un deficiente crecimiento de la hierba; y por otra parte el desarrollo de las plantas forrajeras ha estado sometido a las mismas dificultades. En cuanto al mediodía, o mejor dicho, a la mitad meridional, ahí está Granada, en donde tienen una excelente primavera, lo que se traduce en influencia favorable para el ganadero a la hora de comercializar su ganado.

#### ABUNDANTE VEGETACION

Lo que parece que se está consolidando es un futuro próximo excelente para los aprovechamientos de montaña, pues a medida que va diluyéndose la nieve van quedando metetas y colinas suaves y hermosamente verdeantes; preciosos frescales y promesas de abundante vegetación en las umbrías, allá para el alto verano. Se intuye, por consiguiente, que en ese sentido los animales asilvestrados y las especies trashumantes van a disfrutar de buenos pastaderos. ¡Ah! Y digamos que el traslado de los rebaños, desde sus cuarteles de invernada, está alcanzando ahora su punto culminante. De cualquier modo no hay que fiarse de que este tiempo caluroso sea muy duradero, y hay que adoptar precauciones porque, en el momento menos esperado pueden saltar las corrientes nórdicas, frías, con precipitaciones que pueden llegar a ser de nieve en las cordilleras, lo que resultaría un extremo penoso para los efectivos que trashuman por camino y sean sorprendidos por los temporales en plena divisoria. De esto tenemos ya bastante la experiencia, pero por fortuna cada año que pasa es mayor el número de los rebaños que realizan el traslado por ferrocarril o en camiones especiales.

#### EL CORTE DE LANA

Las referencias que hemos recibido de Extremadura acerca del

corte de lana de este año, señalan que el peso del vellón es más bajo que el que se considera normal, pero en cambio la calidad de la lana resulta francamente buena.

#### LA PROXIMA MONTANERA

Otros informes, asimismo del campo extremeño, sobre el aspecto que presentan encinas y alcornoques, reflejan cierta reserva en cuanto a señalar la cantidad de bellota de que se podrá disponer. Se sigue a la espera de que se clarifique la inflorescencia y la formación del fruto, pues están evolucionando con bastante re-

trazo por efecto de la sequía y sobre todo del frío. De momento hay un factor que se considera positivo: es el referente a que al terminar el mes de mayo no se apreciaban en tales especies arbóreas las plagas características de esta época, lo que se atribuye a que la climatología no ha favorecido las avivaciones de las larvas. Sin embargo no puede cantarse victoria en ese sentido, pues la escasa vegetación herbácea y la ausencia de riego atmosférico para lavar la fronda, junto con temperaturas anormales por lo altas, pueden provocar la aparición de los insectos depredadores.

con canal de 80 a 100 kilos, a 70-71, también en vivo. De 100-120 kilos, a 65-68. De 120-150, a 62-63. Añojos de pienso, suizos, a 60-61. De pasto, 53-54. Toro de pienso, a 48-50. De pasto, a 47-48. Vacas de pienso, a 40-41. De pasto, a 35-37. Mucha demanda en general.

#### SECTOR AVICOLA

En pollos, el pasado día 29 quedaron en 46-47 pesetas kilo canal, con despojos, a mayoristas, frente a 49-50 en la semana precedente. Hay sobantes en todos los tamaños. Y la tendencia de flojedad se mantiene. También han descendido los precios de las gallinas.

#### SECTOR LANAR

Ganado gordo en el mercado de Baza (Granada) por la abundancia de pasto. Para abasto, lechales de hasta 10 kilos, a 700-750 pesetas unidad. Hasta de 15 kilos, a 950-1.000. Hasta de 25, a 1.500-1.600. Pascuales ligeros en lana, a 1.200-1.300.

En Almadén (Ciudad Real), precios flojos en abasto. Lechales de 10 kilos, cruzados a 14-15 pesetas kilo en vivo. De 10-15 kilos, merinos, a 70-71. De 25 kilos, a 61-62. Pascuales, a 59-60. Mayores, a 57-58. Ovejas, a 24-25, y moruecos igual.

En Molina de Aragón (Guadalajara), pascuales de hasta 25 kilos a 70-72 pesetas kilo-vivo. Ovejas, a 30-35. Moruecos, a 35-38. Tendencia alista.

En Benavente (Zamora), lechales para abasto, hasta 10 kilos, a 85-96 pesetas kilo vivo. Hasta 15 kilos, 78-82. Pascuales, a 60-63.

## FERIAS Y MERCADOS

Podría decirse que la nota mercantil del día es la referente a haberse apreciado cierto repliegue de precios de vacas lecheras en el ámbito santanderino, cambio apreciado de manera especial en la feria de Orejo, donde al parecer el retroceso se fija en torno a 4.000 pesetas por unidad para las de primera clase.

#### SECTOR VACUNO

Se vendió mucho ganado en Orejo, pero también quedó mucho por vender. Es posible que unas cincuenta auduviesen en torno a 50.000 pesetas, e incluso una alcanzó las cincuenta y una mil. Pero ya se sabe que las de bandera estuvieron en los últimos feriales por encima de esos índices. No faltaba quien atribuya el «repliegue» al alto grado de presentación de animales, por lo que debe esperarse a otras ferias para saber a qué atenernos. Por supuesto que otras 425 ó 450 vacas de inferior calidad, estuvieron muy por debajo de aquellos índices evaluativos. Y si pasamos a los terneros de días, lo normal es que se paguen a 7.000-7.500, en cuanto tengan buen porte, sin que falten los que superan esos precios, ni los que se quedan muy atrás por ser «ruines». La recría hembra no pierde. Sigue firme y muy solicitada, señalándose que las jatas que hace varios meses apenas llegaban a las 3.000 pesetas, se han encaramado a 5.500-6.000, mientras que las terneras de meses han pasado de 12-13.000 a 18-20.000 pesetas. En cuanto a las primerizas, cuya valor era también hace unos meses de 20.000, es ahora de 30.000, y aún les parece poco a los oferentes.

## De súbito, temperaturas casi caniculares, indeseables siempre en lo que se refiere a los cultivos de secano

Se está sembrando más algodón que el año pasado

### Parece ser que la Mancha, máxima región productora de vino, está prácticamente limpia de daños por heladas

De una manera súbita se ha pasado a sufrir temperaturas casi caniculares que en ningún momento son convenientes para los cultivos de secano, y mucho menos en estos instantes de granazón o de aparición de la espiga o de la tabina, según regiones. La afluencia negativa de tan intensos soleamientos, será tanto mayor cuanto más se prolonguen, pues precipitarán la maduración en las tierras más precoces o el asuramiento de las mieses.

Por ello debe desearse que se atenuen en seguida el calor y que se refresque la atmósfera y se bañen las plantas mediante precipitaciones que no es fácil se registren, a estas alturas del tiempo, sin la aparición de tormentas, cuyo mayor peligro reside en la posibilidad de que descarguen granizo.

#### EN SITUACION MENOS FAVORABLE

Parece ya evidente que el territorio peninsular en situación menos favorable en lo tocante a los sembrados de cereales, son gran parte de Extremadura y de las provincias de Toledo y Ciudad Real, en donde ni siquiera en la última «ronda» de las lluvias han recibido las indispensables para cubrir las necesidades perentorias de la superficie del terreno. Y decimos de la superficie porque en

el subsuelo hay reserva de humedad, a cuenta de la cual la vegetación viene «viviendo», aunque en precario. Claro es que la situación no es igual en la totalidad de las áreas mencionadas, ya que los riesgos atmosféricos de las últimas semanas fueron por demás irregulares.

De lo que estaban más necesitados los cereales y las leguminosas era de la suavidad ambiental característica de la primavera, pues dada la moderna modalidad de cultivo profundo por empleo de tractor en los trabajos de arada, el sistema radicular profundiza más que en los terrenos laboreados por el procedimiento antiguo, y como quiera que a fondo se mantiene una reserva de agua en contacto con las raíces, el desarrollo vegetativo se realiza con cierta normalidad.

#### CULTIVOS DE REGADIO

En cambio el calor, mientras no sea de un tono y una duración excesivos, lejos de perjudicar a los cultivos de regadío los beneficia. Y ello porque se cuenta con agua para dar los riegos precisos, en particular por lo que se refiere a los que la reciben por derivación, pues las reservas con que se cuenta en los embalses son superiores, en aproximadamente un ocho por ciento, a las que había en igual momento de 1971.

#### CEREALES Y VINEDOS

Las últimas noticias que hemos recibido en cuanto a los efectos de las heladas en la Mancha—el gigante nacional de la producción de vino—, bastante satisfactorias. Refiriéndonos concretamente a la provincia de Ciudad Real, prácticamente están limpios de daño los viñedos, en virtud del retraso vegetativo con que han llegado al declive de la primavera. Resulta prudente seguir observando y no adelantar estimaciones de cosecha.

#### ALGODON

Si podemos anticipar, en cambio, que la superficie sembrada, o que se está sembrando, de algodón, es mayor que la del año anterior, en que fue de 70.000 hectáreas. En el actual, es probable que se desborden las 85.000, con lo cual parece abrirse un período de recuperación del cultivo de acuerdo con las conveniencias de la agricultura y de la economía nacional.

## 6.860 tractores y 74 cosechadoras matriculados en el primer trimestre

Se vendieron 412.500 toneladas de abonos

La matriculación de tractores en el pasado mes de marzo fue de 2.533 unidades, lo que representa un aumento del 16 por ciento respecto a igual mes del año anterior. En el conjunto de los tres primeros meses del año fueron 6.860 los tractores matriculados, lo que supone un incremento del 30,9 por ciento respecto a igual período de 1971, según cifras publicadas por la Secretaría General Técnica del Ministerio de Agricultura.

#### COSECHADORAS

Informa asimismo que la matriculación de cosechadoras en los tres primeros meses del año fue de 74 unidades, lo que representa una disminución del 9,8 por 100 respecto a igual período de 1971.

#### PIENSOS COMPUESTOS

La producción de piensos compuestos durante marzo de 1972 se ha incrementado en un 9,1 por 100 respecto a marzo del año anterior. El incremento principal lo dan los complementos, descendiendo la producción de correctores, y se mantuvo igual la de correctores.

#### ABONOS

Las ventas de abonos, también en marzo de 1972, fueron de 98.000 toneladas para los nitrogenados; 50.200 para los fosfatados, y 31.700 para los potásicos, lo que representa un aumento del 28,6 por 100 para los nitrogenados, del 22,1 para los fosfatados y del 36,6 para los potásicos en relación a marzo de 1971.

En el conjunto de los tres primeros meses de 1972 las ventas fueron de 229.400 toneladas de nitrogenados, 114.500 de fosfatados y 69.600 de potásicos.

**ACCESORIOS LA UNION**  
AVENIDA FERNANDEZ LADREDA, 10  
TELEFONOS 26-11 Y 33-63  
SEGOVIA

No pida una batería

...exija TUDOR

## PRENSAS-RECOGEDORAS

TRILLADORAS de alta presión de más fama mundial, en siete modelos diferentes. Homologadas por el Ministerio de Agricultura.

#### CONCESIONARIO

### Industrias Núñez

Avda. Fernández Ladreda, 20. — Carretera S. Rafael, 62.—Tfs. 412507, 412696, 413898.



## LA CARTILLA GANADERA MODIFICACION Y SIMPLIFICACION

Merece ser considerada la orden de 28 de marzo de este año, publicada el 29 de abril en el «Boletín Oficial del Estado», por la que se modifica y simplifica la tramitación de la cartilla ganadera. Este documento tiene un importante significado, porque permitirá, tanto a las autoridades sanitarias-veterinarias como a las civiles, un más perfecto conocimiento de las estructuras ganaderas y del estado sanitario de las mismas, cosa que resulta de gran trascendencia desde el punto de vista de la higiene en general. En la citada Orden se especifica el alcance y la obligatoriedad de poseer dicha cartilla ganadera, así como la que deben llevar los tratantes. Hemos tenido ocasión de ver las primeras pruebas de imprenta del nuevo documento que, en forma de hojas cambiables y con formato moderno, facilitará el control del ganado, garantizando en cualquier momento al ganadero de haber tomado las medidas sanitarias oportunas que el Ministerio de Agricultura considere conveniente poner en práctica para una mayor defensa de la cabaña.



GRANJA DE EXPERIMENTACION EN VALVERDE DEL MAJANO SEGOVIA  
FABRICA: CARRETERA DE SAN RAFAEL, 30 TELEFONO: 4135 77 SEGOVIA

EN EL PARDO

Reunión de la Comisión Delegada del Gobierno para Asuntos Económicos Presidida por el Caudillo

- Aprobación de 16 convenios colectivos, que afectan a más de 55.000 trabajadores
● Planeamiento de la red arterial de Madrid
● Programa de actuación del IRYDA y Desarrollo Agrario para el bienio 1972-73

Madrid, 2.—Bajo la presidencia del Jefe del Estado se ha reunido hoy en el palacio de El Pardo la Comisión Delegada del Gobierno para Asuntos Económicos.

CONVENIOS

A propuesta de la Subcomisión de Salarios, la Comisión delegada dio su conformidad a la aprobación de 16 convenios colectivos...

El ministro de Hacienda informó sobre la evolución de las principales magnitudes económicas y sus tendencias. Presentó asimismo una evaluación del Patrimonio Inmobiliario del Estado.

Red arterial de Madrid

El ministro de Obras Públicas presentó a la Comisión Delegada el planeamiento de la red arterial de Madrid, de cuyo tercer cinturón se acaban de iniciar las obras...

FONTANA CODINA:

«Sin duda alguna, 1972 será un buen periodo para la economía española»

CARRERO BLANCO VISITA LA FERIA DEL CAMPO

Madrid, 2.—El vicepresidente del Gobierno, don Luis Carrero Blanco, acompañado por don Tomás Allende y García Báxter, ministro de Agricultura...

Los visitantes se detuvieron en todas las secciones de industrialización del campo, con proyección hacia el mercado interior y exterior; objetivos y técnica de política agraria; política de producciones, como son reconversión de cultivos y medios de producción...

«Nuestro porvenir económico está en nuestras manos y a todos nos compete»

Palabras del ministro de Comercio al inaugurar la Feria Oficial de Muestras de BARCELONA

Barcelona, 3.—«Sin duda alguna, 1972 será un buen periodo para la economía española», ha dicho el ministro de Comercio, don Enrique Fontana Codina...

El señor Fontana Codina dijo también: «Indudablemente nuestro porvenir económico está en nuestras manos, y a todos nos compete, tanto a empresarios como a la administración...

Seguidamente declaró inaugurada, en nombre del Jefe del Estado, la XI edición de la Feria Oficial e Internacional de Muestras de Barcelona.—Cifra.

PICASSO, doctor «honoris causa» de la Universidad de «Paris 1»

Paris, 2.—El pintor español Pablo Ruiz Picasso ha sido nombrado doctor «honoris causa» de la Universidad «Paris 1», especializada en artes plásticas...

Antes del verano serán definidas las posiciones negociadoras con el MERCADO COMUN

Madrid, 3.—El «Boletín Oficial de las Cortes Españolas» número 1.207 publica las respuestas del Ministerio de Asuntos Exteriores al ruego hecho por el procurador don Fidel Carazo Hernández sobre la integración de España en el Mercado Común como miembro de pleno derecho.

El camino para la integración europea de España se abrió con la negociación y firma el día 29 de junio de 1970, del acuerdo entre España y la Comunidad Económica Europea.

El Gobierno español, en carta al presidente del Consejo de ministros de la Comunidad, aludía, cuando firmó el acuerdo, al cambio de situación que provocaría el eventual ingreso en la Comunidad de algunos países europeos...

ANTES DEL VERANO SE CONOCERAN LAS POSICIONES NEGOCIADORAS

La Comunidad está adoptando las disposiciones oportunas para proceder a dichas negociaciones con España ante la nueva situación creada.

LOS MISTERIOS DEL UNIVERSO, A PUNTO DE RESOLVERSE

Washington, 2.—El hombre se encuentra a un paso de resolver los misterios del universo que por cinco mil millones de años se han mantenido ocultos, según la Academia de Ciencia norteamericana.

Wallace ha perdido 10 kilos

Washington, 3.—El gobernador de Alabama ha perdido diez kilos de peso desde que sufrió el atentado contra su vida el pasado 15 de mayo.

TODAVIA PARALIZADO

Los médicos están preocupados porque la causa de esta sensible pérdida de peso retrasará la recuperación del enfermo, que todavía se encuentra paralizado de medio cuerpo para abajo...

MUEVE UN DEDO DE UN PIE

Pero a pesar de este inconveniente surgido en la salud de Wallace, hoy hubo novedades dignas de mención al mover el gobernador uno de los dedos de su pie izquierdo.—Efe.



Tras el terrible y sangriento atentado de tres «gangsters» japoneses contra la tripulación civil de un vuelo París - Tel Aviv en la aduana del aeropuerto israelí, la Policía del país extrema sus precauciones; un agente revisa los pasaportes de un matrimonio norteamericano a su llegada al aeropuerto.

«Los esfuerzos del Gobierno español ante las medidas devaluadoras de NIXON no pueden extenderse indefinidamente»

«Debemos dedicar mayores recursos al desarrollo tecnológico», ha dicho López Bravo en Barcelona

Barcelona, 2.—El ministro de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo, ha declarado que «el Gobierno español demostró comprensión ante las medidas de devaluación tomadas por el presidente Nixon. España matuvo la paridad de su moneda y aceptó su participación en el esfuerzo común en pro del equilibrio. Sin embargo, estos esfuerzos no pueden extenderse indefinidamente ni a todos los sectores».

Estas palabras fueron pronunciadas con ocasión del tradicional banquete de la Cámara de Comercio Americana en España, que coincide con su LVI Asamblea general ordinaria de socios.

Kearns, presidente del Export-Import Bank norteamericano; altos cargos de la Cámara, numerosos invitados y diplomáticos de los Estados Unidos.

DISCURSO DE LOPEZ BRAVO

Don Gregorio López Bravo dijo, entre otras cosas, lo siguiente: «Nos hallamos en un momento histórico

en que los países, y sobre todo los grandes países, han de tomar decisiones importantes para su futuro y para lograr un equilibrio económico mundial, dinámico e impulsado por criterios de justicia distributiva internacional.

hispano-norteamericana, tradicionalmente desfavorable para nuestro país, no podríamos, por ejemplo, adoptar medidas de autolimitación de nuestras exportaciones, que financian sólo en parte las importaciones que permiten continuar nuestros procesos de desarrollo.

(Continúa en la página 6)

SERA VENGADA LA SANGRE de las víctimas de TEL AVIV

Afirma el ministro israelí Galili

Tel Aviv, 2.—El ministro sin cartera, Israel Galili, uno de los principales asesores de la primer ministro, dijo hoy que las víctimas de la matanza del aeropuerto internacional de «Lod» serán vengadas, pero no inmediatamente.

«No lo haremos precipitadamente ni apartándonos del criterio moral y político que mantenemos ni por acaloramientos provocados por la insistencia de la opinión pública que clama venganza», ha dicho el ministro Israel Galili en el discurso que ha pronunciado ante los miembros del Club Comercial e Industrial. Pero quiero asegurarles que la sangre de las víctimas será vengada.—Efe.

Más adelante dijo que «las elevaciones de tarifas arancelarias, la devaluación de la moneda, la imposición de contingentes y otros procedimientos más sutiles encaminados a restringir las importaciones, y forzar las exportaciones deben hoy ser valorados con la mayor cautela para evitar las reacciones en cadena que supongan la vuelta a una línea autárquica en los grandes países o agrupaciones supranacionales, con el consiguiente daño a la demanda de bienes de capital de los sectores industriales».

AUTOLIMITACION DE LAS EXPORTACIONES

Don Gregorio López Bravo prosiguió: «Con una balanza comercial

¡Cuatro años con una dentadura postiza en el esófago!

Los análisis no descubrían las causas de las molestias

Málaga, 3.—Una dentadura postiza le ha sido extraída del esófago al vecino de Colmenar, Lorenzo Zafra, de 47 años.

El señor Zafra sufría, desde hacía cuatro años, unas molestias en el pecho sin que los análisis que se le practicaron dieran como resultado ninguna enfermedad concreta.

Un equipo de otorrinolaringólogos de dicho centro médico, le extrajo el aparato, y el estado del señor Zafra es ahora plenamente satisfactorio.—Cifra.

IMPRESION perfecta

observará Vd. en todos los trabajos hechos en

EL ADELANTADO